



EN EL NOMBRE DE DIOS
EL CLEMENTE, EL MISERICORDIOSO





جمهوری اسلامی ایران
وزارت آموزش عالی

قال رسول الله صلى الله عليه وآله : « إني تارك فيكم الثقلين: كتاب الله وعترتي، أهل بيتي ما إن تمسكتهم بهما لن تصلوا بعدي أبداً وإنهما لن يفترقا حتى يردا علي الحوض »
(صحيح مسلم: ج 122/7 سنن الدارمي: ج 432/2، مسند أحمد: ج 26/3، 17، 14، ج 371/4
وج 5/189، 182، مستدرک الحاکم: ج 3/533، 148، 109 وغيرها)

Dijo el Mensajero de Dios (que las bendiciones y la paz sean con él y los excelentes de su familia):

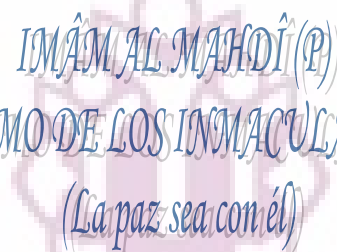
"Por cierto que dejo entre vosotros dos cosas preciosas (az-Zaqalain):

El Libro de Dios, y mi descendencia, la gente de mi casa (ahl-u baiti).

Mientras os aferréis a ambos no os extraviaréis después de mí jamás.

Ciertamente que ambos no se separarán hasta que vuelvan a mí en la Fuente (del Paraíso)"

[***Sahih Muslim***, t. 7, p. 122; ***Sunan Ad-Darami***, t. 2, p. 432; ***Musnad Ahmad***, t. 3, p. 14, 17, 26... y otros].



IMÂM AL MAHDÎ (P)
EL DUODÉCIMO DE LOS INMACULADOS IMÁMES
(La paz sea con él)

ترجمہ و تفسیر
Translation & Interpretation



Հայերի Մեքենա
Translation Movement

IMÂM AL MAHDÎ
(que Dios apresure su aparición)
EL DUODÉCIMO DE LOS
INMACULADOS IMAMES
(la paz sea con él)

EQUIPO DE ESCRITORES DE LA FUNDACIÓN DAR RAH-E

HAQQ

Traducción del persa:

MARTHA GOLZAR Y RAHMATUL.LAH GOLZAR

La Asamblea Mundial de *Ahl-ul Bayt* (a.s.)



نام کتاب : پیشوای دوازدهم حضرت امام حجة بن الحسن المهدي(عج)

تأليف : هیات تحریریه مؤسسه در راه حق

مترجمین : مارتا گلزار و رحمت الله گلزار

زبان ترجمه : اسپانیولی

Titulo: IMÂM AL MAHDÎ

(que Dios apresure su aparición)

**Autor : Equipo de escritores de La Fundación
Dar Rah-e Haqq**

**Traducido por : Martha Golzar y
Rahmatul.lah Golzar**

Supervisado por: Fundación Cultural Oriente

Primera edición: 2006

Tiraje : 3000 ejemplares

Editado por : La Asamblea Mundial de *Ahl-ul Bayt* (a.s.)

Site : www.ahl-ul-bayt.org

E-mail: info@ahl-ul-bayt.org

Dirección: Irán, Teherán, P.O. Box: 14155-7368

Imprenta: Leila

**TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS
Y REGISTRADOS POR EL PUBLICADOR
ISBN:978-964-529-235-3**

Palabras de la Asamblea Mundial de *Ahl-ul Bayt* (a.s.)

Ciertamente que el legado de *Ahl-ul Bayt* (a.s.), el cual ha sido atesorado por su Escuela y resguardado de la desaparición por sus seguidores, conforma una Escuela global para las diversas ramas del conocimiento islámico. Esta Escuela ha podido educar personas capacitadas y ofrecer a la comunidad islámica grandes sabios que han seguido los pasos de *Ahl-ul Bayt* (a.s.), quienes han asimilado las preguntas y cuestionamientos de diferentes escuelas y tendencias ideológicas que se encuentran tanto dentro como fuera del Islam, y les han presentado las más concisas de las respuestas y soluciones a lo largo de siglos consecutivos.

La Asamblea Mundial de *Ahl-ul Bayt*, partiendo de la responsabilidad que ha recaído sobre sus hombros, se ha propuesto defender el Mensaje Divino y las verdades respecto a las cuales han mostrado recelo importantes personalidades de las diferentes tendencias y escuelas y pensadores de corrientes hostiles al Islam, siguiendo los pasos de *Ahl-ul Bayt* (a.s.) y los seguidores de su digna Escuela, quienes se han preocupado por responder a esos continuos desafíos y han

tratado de permanecer constantemente en un frente de defensa al nivel requerido en cada época.

Las experiencias atesoradas en los libros de los sabios de la Escuela de *Ahl-ul Bait* (a.s.) en este sentido son únicas en su género puesto que poseen un bagaje académico sólido que se afirma en el intelecto y la argumentación, se abstiene de las pasiones y fanatismos censurables, y se dirige a los sabios y pensadores poseedores de especialización con un discurso aprobado por el intelecto y que es aceptado por cualquier sana naturaleza.

La Asamblea Mundial de *Ahl-ul Bayt* (a.s.) trata de ofrecer a los buscadores de la verdad una nueva etapa de estas ricas experiencias a través de una serie de estudios y obras que han escrito autores contemporáneos que adhieren a la Escuela de *Ahl-ul Bait* (a.s.), o bien aquellos a quienes Dios agració al haberse anexado a esta noble Escuela. Ello descontando aquello que la Asamblea edita e investiga por considerar que posee mucha conveniencia de entre las obras de los reconocidos sabios *shias* de entre los antiguos, de manera que esos legados conformen un dulce abrevadero para las almas que procuran la Verdad, de modo que sus mentes se abran ante las realidades que ofrece la Escuela de *Ahl-ul Bait* (a.s.) a todo el mundo en una época en que los intelectos se perfeccionan.

Pedimos a los distinguidos lectores que no dejen de enviarnos sus opiniones, valiosas propuestas y críticas constructivas en este sentido.

Asimismo, requerimos a todos los centros de estudios de incumbencia, sabios, autores y traductores que colaboren con

nosotros en la tarea de difundir la genuina cultura islámica muhammadiana.

Pedimos a Dios, Glorificado Sea, que acepte de nuestra parte esta exigua tarea y nos brinde el éxito de poder ofrecer más, bajo la sombra de su especial consideración y la observancia de Su califa en la Tierra, el Imam Al-Mahdî -que Dios apresure su manifestación.

Agradecemos profundamente al Equipo de escritores de la Fundación Dar Rah-e Haqq por componer este libro y a los Sres. Rahmatullah Golzar y Martha Golzar por haberlo traducido al castellano. Extendemos nuestro agradecimiento a todos nuestros compañeros que tuvieron parte en la publicación de esta obra, especialmente a los hermanos encargados de la sección de traducción quienes se empeñan en cumplir su labor.

Esperamos haber hecho todo lo que estuvo a nuestro alcance para cumplir aunque sea en parte lo que nos corresponde frente al Mensaje de nuestro Señor, Quien envió a Su Mensajero con la guía y la religión de la Verdad, para hacerla prevalecer por sobre toda religión, y es suficiente Dios como testigo.

Asamblea Mundial de *Ahl-ul Bayt* (a.s.)
SECRETARÍA CULTURAL



Հայերի Մեքենա
Translation Movement

CONTENIDO

INTRODUCCIÓN	14
UN RESUMEN DE SU VIDA	17
La creencia de Al-Mahdí el Prometido (P) en otras religiones.....	18
La creencia de Al-Mahdí el Prometido (P) en las fuentes islámicas	24
Algunos ejemplos de las narraciones de la Escuela As-Sunnah	31
Algunos ejemplos de las narraciones de la Escuela Ash-Shí‘ah.....	35
EL NACIMIENTO DEL IMÂM	38
El nacimiento secreto del Imâm (P)	45
LA OCULTACIÓN DEL IMÂM	51
La Ocultación Menor y Mayor	55
Los cuatro representantes.....	57
1. <i>Abû ‘Amr ‘Uzmân Ibn Sa‘îd ‘Amrî.....</i>	<i>58</i>
2. <i>Abû Yã‘far Muhammad Ibn ‘Uzmân Ibn Sa‘îd ‘Amrî</i>	<i>62</i>
3. <i>Abû Al-Qâsim Husâin Ibn Ruh Nuwbajfî</i>	<i>65</i>
4. <i>Abû Al-Hasan ‘Alî Ibn Muhammad Samarî</i>	<i>68</i>
Los efectos positivos y negativos de la Ocultación....	72
Los beneficios de la existencia del Imâm durante la Ocultación	79
LOS MILAGROS DEL IMÂM (P) DURANTE LA OCULTACIÓN MENOR.....	87
La visita al Imâm	94
LA APARICIÓN DEL IMÂM (P).....	107

La determinación del momento de la Aparición.....	107
Los signos de la Aparición	108
<i>A. Las narraciones que describen la atmósfera reinante antes de la Aparición.</i>	<i>109</i>
<i>B. Los sucesos que ocurrirán antes de la Aparición. </i>	<i>111</i>
El surgimiento del Imâm (P).....	116
ALGUNAS DE LAS OBLIGACIONES DE LOS ASH- SHÎ'AH DURANTE LA AUSENCIA DEL IMÂM DE LA ÉPOCA (P)	120
Resumen de la historia de la Mezquita de Ĭamkarân 	123
LAS ORDENES EXPEDIDAS POR ESCRITO POR EL IMÂM AL-MAHDÎ (P) DURANTE SU AUSENCIA.....	127

﴿وَلَقَدْ كَتَبْنَا فِي الزَّبُورِ مِنْ بَعْدِ الذِّكْرِ أَنَّ الْأَرْضَ يَرِثُهَا
عِبَادِيَ الصَّالِحُونَ﴾

*"Ya habíamos escrito en los Salmos después del
Recuerdo que Mis siervos justos heredarían la
tierra".¹*

INTRODUCCIÓN

Después de siglos se asemeja a una montaña firme de paciencia, montado en un corcel que galopa decidido con movimientos suaves y fáciles... En sus manos celestiales lleva una espada que clama para castigar a los inhumanos, y brilla al igual que el Corán para guiar a los hombres. Se presenta como un meteorito en la noche más oscura de la humanidad, aparece con la figura de la verdad en la selva aterradora de engaños... su cabeza la cubre con el turbante de Muḥammad, viste su cuerpo con la camisa

¹ Sura **Al-Anbîâ'**, 21:105.

de Muḥammad, calza las sandalias de Muḥammad, en su pecho lleva el Corán de Muḥammad y en sus manos la espada de ‘Alî. Viene con el amor de Az-Zahrâ, la paciencia de Ḥasan, la valentía de Ḥusâin, con las súplicas de As-Saÿyâd, con la ciencia de Al-Bâqîr, con la verdad de Al-Sâdiq, con la tolerancia de Al-Kâdzim, con el consentimiento de Al-Ridâ, con la generosidad de Al-ÿawâd, con la guía de Al-Hâdî y con la majestuosidad de Al-‘Askarî (las bendiciones y la paz sea con todos ellos)...

Toda su figura es una muestra de la profecía y el liderazgo, lleva consigo todos los valores de los Profetas. Al igual que Adán vuelve a fundar la humanidad, al igual que Noe lleva una carga de cientos de años de sufrimiento y pide a Dios que castigue a los incrédulos, al igual que Abraham vocea la Unicidad de Dios y destruye a los ídolos, al igual que Moisés se revela ante los faraones tiránicos, al igual que Jesús revive a los muertos y al igual que Muḥammad invita a los hombres a la salvación...

Cuando se levanta para realizar la oración se refleja en su ser la adoración hacia Dios Eterno. Cuando aconseja a la gente es como el resueno de las palabras reveladas a los Profetas. Su exclamación transita por los siglos y su espada llena de ira entierra para siempre a los faraones en sus altas pirámide de la aniquilación...

Su surgimiento se asemeja al surgimiento del día de la Resurrección y provoca el día de la resurrección en la Tierra, y su aparición –que es la manifestación del culto de la adoración a Dios– hace que la religión gobierne sobre todo el mundo. Sus manos que son las ramas cargadas del árbol del Imâmato unen a la Tierra con el Cielo y sus

palabras que se igualan a las revelaciones de Dios invitan a los ángeles a que se avvicinen con los seres humanos...

Cuando él surge la perdición cae sobre la tierra, y cuando alza su cabeza la guía se levanta. Su levantamiento es el lugar de la masacre de los perversos, y su nombre la destrucción de los crueles. Su inicio es el final de los tiranos. Su permanencia la continuación del provecho de los honestos Su ausencia la noche más larga para sus deseosos oprimidos y su aparición el amanecer verdadero de sus amantes ya cansados de la vida (por la dictadura de los dominadores)...

Con el permiso de Dios estabiliza sobre el mundo La victoria del gobierno del Supremo, y muestra a los hombres el verdadero significado desconocido del "califato del hombre sobre la Tierra"; su existencia es una gran prueba de Dios y su ocultamiento la interpretación del mundo invisible. Su aparición es la anunciación de la buena nueva del día de la Resurrección y su surgimiento la interpretación de la promesa y la lucha santa. Su palabra es la interpretación del Corán y su mirada las olas del mar de la bondad de los Profetas para los que se encuentran extraviados...

Y finalmente él es el que lleva la caravana de la religión a su destino, y hace que la misión de los Profetas y sus esfuerzos lleguen a su conclusión.

* * *

UN RESUMEN DE SU VIDA

Su nombre: Los Imâmes (P) prohibieron a sus seguidores pronunciar el nombre del **Imâm Oculto (P)**, y únicamente informaron que él llevaba el mismo nombre y título que el del Mensajero del Islam (BP)¹, y que no es conveniente pronunciar su nombre abiertamente hasta su reaparición.²

¹ *Kamâl Ad-Dîn*, Shaîj As-Ṣadûq, t.I, pp.403 y 404 y t.II, pp.49 y 159 y 160.

² *Bihâr*, t.LI, pp.31 a 34; *Al-Kâfî*, t.I, pp.332 y 333, capítulo noveno del nombre; *Kamâl Ad-Dîn*, t.II, pp.2, 8, 49, 361 y 362.

Existe diferencia de opinión respecto a mencionar el nombre especial (MhMd) del Imâm de la Época (que Dios apresure su aparición), algunos de ellos al igual que el Shaîj Al-Ansârî lo consideraron un acto detestable, y otro grupo de los antepasados tales como el Shaîj At-Tûsî lo juzgaron totalmente prohibido, y algunos otros tales como Haÿyî Nûrî dijeron que es prohibido pronunciar su nombre únicamente en las reuniones. Para más información recurrir a *Naÿm Az-Zâqib*, p.48.

Su título: Los más conocidos de sus títulos mayestáticos fueron: "**Al-Mahdî**", "**Al-Qâ'im**" (el Restaurador), "**Al-Huÿyat**" (la Prueba) y "**Al-Baqi'atulah**" (el Remanente de Dios).

Su padre: El undécimo Inmaculado, "**Imâm Hasan Al-'Askarî (P)**".

Su madre: La honorable dama **Narÿis**, nieta del Emperador de Bizancio.

Fecha de su nacimiento: Viernes 15 de mes de Sha'bân de 255 H.L. (jueves 28 de julio de 869 d.C.).

Lugar de nacimiento: La Ciudad de Samarra, una de las ciudades en Irak.

Su edad: Hasta hoy que es 1426 H.L. (2006 d.C.) han transcurrido aproximadamente mil ciento setenta años de su honorable vida, y continuará hasta el día que Dios, Glorificado sea, lo disponga, y un día aparecerá por orden de Dios y llenará la Tierra de justicia y equidad.

La creencia de Al-Mahdî el Prometido (P) en otras religiones

El reconocimiento del **Imâm Al-Mahdî (P)** que es "el Reformador Divino" y mundial existe en muchas de las religiones, y no únicamente la Escuela *Ash-Shî'ah* sino también la Escuela de *Ahl Tasanun* e inclusive los seguidores de diferentes religiones tales como los judíos, cristianos, zoroástricos e hindúes están en espera y confiesan la venida de un gran "Reformador Divino".

En el libro "Veda" de los hindúes que es considerado un Libro Divino dice:

"Después de que el mundo sea destruido aparecerá un rey que será el líder de toda la creación; su nombre es Mansûr¹, él dominará todo el mundo y todos aceptarán su

¹ 1. El difunto Muhaddiz Nûrî en su obra *"Naÿm Az-Zâqib"* registra: "En la obra *"Dhajîah wa Tadhkirah"* está escrito que Mansûr, es el nombre del Señor el mismo que se encuentra registrado en los "Vedas" los Libros Sagrados de los brahmanes".

Y en la obra de interpretación del Shaîj Farât Ibn Ibrâhîm Kûfî está registrada una narración del Imâm Al-Bâqir(P) que dijo respecto a la interpretación de la honorable aleya 33 del Sura *Al-Isrâ'* (17):

﴿ وَ مَنْ قُتِلَ مَظْلُومًا فَقَدْ جَعَلْنَا لَوْلِيِّهِ سُلْطٰنًا ﴾

"Y quienquiera que sea muerto injustamente, Nosotros en verdad hemos dado a su heredero autoridad", se refiere al Imâm Husaîn (P) que fue asesinado injustamente.

Respecto a la interpretación de la palabra "será ayudado" o *"mansûran"* en esa misma aleya dice:

﴿ فَلَا يُسْرِفُ فِي الْقَتْلِ إِنَّهُ كَانَ مَنْصُورًا ﴾

"Nosotros en verdad hemos dado a su heredero autoridad; pero que no exceda los límites al matar. Ciertamente será ayudado (mansûr)".

Aquí Dios llama al Imâm Al-Mahdî (P) "Mansûr" o sea que será ayudado, y él será llamado por varios nombres al igual que el Profeta del Islam fue llamado "Aḥmad", "Muhammad" y "Maḥmûd", o el Profeta Jesús (P) fue llamado "el Ungido" o "el Mesías". (*Bihâr*, t.LI, p.30).

O tal vez el punto de interpretación de este señor como Imâm Mansûr es el mismo que encontramos en el *"Zîârat 'Ashûrâ"* (las Saluciones del día de 'Ashûrâ) donde dice:

religión, y conocerá a todos los creyentes e incrédulos, y Dios le otorgará todo lo que él le solicita".¹

Y en la obra de uno discípulo de Zoroastro llamado "ÿâmâsb" dice:

"Aparecerá un hombre de las tierras de Arabia, de los descendientes de Hashim. Un hombre de cabeza grande, corpulento y largas piernas, que sigue la religión de sus antepasados, se dirigirá a Irán con un gran ejército y lo hará florecer y habitable, y llenará la tierra de justicia, y por esta equidad que implantará, el lobo y la oveja beberán de una misma agua".²

“En verdad que mi sufrimiento y tristeza son por ti joh, generoso!, entonces al Dios que elevó tu jerarquía y por ti me hizo valioso, solicito me Otorgue el vengarte, con el líder que es **mansûr** (ayudado) de la familia de Muḥammad (BP)”. (*Naʿjm Az-Zâqib*, p.47).

Y también puede ser que la siguiente frase en las “Súplicas de Nudbah” (súplica de las lamentaciones) hagan referencia a este mismo asunto:

“Dónde se encuentra el **mansûr** en contra de cualquiera que se rebeló ante él”.

¹ *Bishârat ‘Ahdâin*, p.245.

² *Bishârat ‘Ahdâin*, p.258, (en la nota de pie de la página 243 de esa misma obra está registrado que: Los historiadores y viajeros, escribieron: “ÿâmâsb” fue el hermano de “Gushtâsb Ibn Luhrâsb” durante un tiempo vivió entre los zoroástricos para adquirir la ciencia”).

Es necesario recordar aquí que lo mencionado del texto de ÿâmâsb ha sido registrado en nuestras narraciones, al igual que lo vemos en la obra “Al-Jisâl” del Shaîj Aṣ-Ṣadûq donde el

En uno de los Libros Sagrados de los zoroástricos dice:

"Entonces vendrá una gran victoria por parte de Iazadân (Dios), y serán extinguidos los ahrîman (los malos y demonios), y todo el poder de los ahrîman se encuentra en la Tierra y no tienen lugar en el Cielo, y después de la victoria de Dios y de terminar con los malos y demonios, el Mundo del Universo llegará a su satisfacción principal, y el hombre a la felicidad".¹

Y en la Torá en el Génesis (17,20) habla respecto a los doce líderes (Imâmes) descendientes del Profeta Ismael (P):

"En cuanto a Ismael, también te he escuchado. Yo lo bendeciré y le daré una descendencia muy grande y muy numerosa. Será el padre de doce príncipes y haré de él una gran nación".

Y en el Salmo (37,10) de David está anotado que los hijos de un pueblo solidario y que cree en la promesa de Dios, serán un día los dueños del mundo:

"Pues los malvados serán extirpados y tendrán la tierra los que esperan al Señor... y su herencia será eterna".

Imâm 'Alî el Príncipe de los Creyentes (P) dijo: *"Cuando surja nuestro Al-Mahdî (P) caerá lluvia suficiente del Cielo y la tierra mostrará todas sus plantas (vegetales y frutos), y desaparecerá de los corazones de los siervos de Dios el odio y enemistad, y habrá paz y amistad entre los animales domésticos y salvajes". (Muntijab Al-Azar, pp.473-474).*

¹ *Bishârat 'Ahdâin*, p.238.

Y en el Sagrado Corán está registrado:

﴿وَلَقَدْ كَتَبْنَا فِي الزَّبُورِ مِنْ بَعْدِ الذِّكْرِ أَنَّ الْأَرْضَ يَرِثُهَا عِبَادِيَ الصَّالِحُونَ﴾

"Hemos escrito en los Salmos (Az-Zabûr de David)¹, después de la Amonestación (adh-Dhikr - es decir la Torá), que la tierra la heredarán Mis siervos justos".²

Y también el Sagrado Corán dice:

﴿وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَيَسْتَخْلِفَنَّهُمْ فِي الْأَرْضِ كَمَا اسْتَخْلَفَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ وَ لِيُمَكِّنَنَّ لَهُمْ دِينَهُمُ الَّذِي ارْتَضَى لَهُمْ وَ لِيُبَدِّلَنَّهُمْ مِنْ بَعْدِ خَوْفِهِمْ أَمْنًا يَعْبُدُونَنِي لَا يُشْرِكُونَ بِي شَيْئًا﴾

"A quienes de vosotros que crean y obren bien, Dios les ha prometido hacerles sucesores en la Tierra, al igual que a nuestros antecesores había otorgado el califato (la sucesión). Y establecerá con firmeza y para siempre la religión que eligió para ellos y Ha de cambiar su temor en seguridad y tranquilidad, en tal forma que Me servirán sin asociarme nada".³

Y también dice:

¹ En la aleya 57 del Sura **Al-Isrâ'** (17), dice: ***"Y dimos a David los Salmos"***. Y ver las aleyas 7 y 48 del sura **Al-Anbîâ'** (21) donde dice que a los hombres les fue dada "la Amonestación" o sea "la Torá".

² Sura **Al-Anbîâ'**, 21:105.

³ Sura **An-Nûr**, 24:55

﴿ وَ نُرِيدُ أَنْ نَمُنَّ عَلَى الَّذِينَ اسْتُضِعُوا فِي الْأَرْضِ وَ نَجْعَلَهُمْ أَئِمَّةً وَ نَجْعَلَهُمُ الْوَارِثِينَ ﴾

"Y Nosotros deseábamos otorgar un favor a aquellos que fueron considerados débiles (los siervos verdaderos de Dios que se volvieron débiles bajo la opresión de los tiranos) en la Tierra y hacerlos los dirigentes, y hacerlos los herederos".¹

Este tipo de aleyas que fueron mencionadas son testigo de que finalmente la Tierra será tomada por los siervos dignos de Dios, herencia que les será transmitida, y llegarán a ocupar el puesto de dirigentes y serán líderes entre los hombres.

El día de hoy muchos seres humanos han abandonado el sendero verdadero de Dios y caído en los más profundos precipicios del extravío y la perdición (y en verdad que no falta mucho para que lleguen a lo más profundo del declive), y muy pronto la conciencia de la humanidad entenderá que por medio de la fuerza y el poder, o por medio de su intelecto, conocimiento, técnica y ciencias materiales no puede instaurar el orden, la equidad y felicidad en todo el mundo, sin quearle otra alternativa más que fundar sobre los pilares de la fe, la revelación y la aceptación del liderazgo divino aquello que es propicio para ellos mismos, y con el liderazgo del Reformador Divino y mundial se salve del remolino de los peligros y siga el camino de la perfección hasta que sea

¹ Sura Al-Qasas, 28:5

establecido un gobierno mundial fundado en la equidad y justicia, acompañado por seguridad, armonía y amor.

La creencia de Al-Mahdî el Prometido (P) en las fuentes islámicas

El querido Profeta del Islam (BP) así como todos nuestros Inmaculados Imâmes (P) repetidas veces y en diferentes ocasiones anunciaron la aparición, el surgimiento, la Ocultación Mayor y otras especialidades del **Imâm Al-Mahdî (P)**, y muchos de los compañeros y seguidores de estos Inmaculados registraron estas noticias y narraciones. El autor de la obra "Al-Imâm Al-Mahdî (P)" nombra cincuenta de los *sahâbah* (compañeros cercanos) y también cincuenta de los *tâbi'în* (aquellos que vieron a los compañeros cercanos) del Profeta, que transmitieron narraciones de **Al-Mahdî (P)**.¹

Algunos de los grandes y famosos poetas, han transmitido en sus poemas el contenido y significado de estas narraciones no únicamente durante décadas sino que durante un siglo antes del nacimiento del **Imâm Al-Mahdî (P)**:

"Kumâî" poeta partidario e infatigable shií (f. el año 126 H.L./743 d.C.), pronunció un poema para el **Imâm Prometido(P)** ante el Imâm Al-Bâqir (P) y preguntó respecto a la fecha de la aparición de este Inmaculado.²

¹ *Al-Imâm Al-Mahdî*, pp. 40 a 47, escrito por 'Alî Muḥammad 'Alî Dajîl; y en la obra *Nawîd Amn wa Amân*, p.91, están registrados treinta y tres nombres de los compañeros cercanos.

² *Al-Gadîr*, t.II, pp.201 a 203, impreso en Beirut.

"Ismâ'il Himâirî" (f. el año 173 H.L./789 d.C.), después de haber visitado al Imâm As-Sâdiq (P) y haber aceptado el Islam a través de este Inmaculado, pronunció una larga elegía que nosotros nos permitimos transmitir a continuación parte de ésta:

"Tomo a Dios como testigo de que tu promesa (Imâm As-Sâdiq –P-) es una advertencia para toda la creación ya sea amante o pecadora".

"(Que dijiste) el Walî 'Amr (protector de los asuntos de los creyentes) y el Al-Qâ'im (el Restaurador), que mi vida está deseosa de verlo, estará ausente y sin duda se ocultará. Los saludos de Dios sean para este Ausente".

"Durante un tiempo se encontrará oculto y después reaparecerá y llenará de justicia y equidad el oriente y occidente del mundo".¹

Y "Di'bil Juzâ'î" poeta famoso del siglo III H.L. (f. el año 246 H.L./860 d.C.) en una elegía que pronunció ante el Imâm Ar Ridâ (P) dijo así:

"Si no tuviese la esperanza de que sucediera aquello que sucederá hoy o mañana, mi corazón se desgarraría del deseo y tristeza por ellos –Ahlul Baît (P) –".

"Y esa es la esperanza del surgimiento de un Imâm que sin duda se rebelará, acompañado del nombre de Dios y de Su abundancia divina se levantará".

¹ *Al-Gadîr*, t.II, p.247, impreso en Beirut.

"Y él separará entre nosotros lo justo de lo injusto, y premiará y castigará".¹

Cuando Di‘bil pronunció estos versos, el Imâm Ar-Ridâ (P) levantó su cabeza y dijo:

"¡Oh, Juzâ‘û! Estos poemas los colocó en tu lengua el Espíritu Santo".

Entonces preguntó: *"¿Acaso sabes cuál es ese Imâm?"*

Di‘bil respondió: *"¡No, no lo sé! Únicamente he escuchado que un Imâm de vuestra familia se rebelará e implantará en la Tierra la justicia y equidad".*

Dijo: *"¡Oh, Di‘bil! El Imâm después de mi es mi hijo Muhammad (Imâm Al-Ŷawâd –P-) y después de él su hijo ‘Alî (Imâm Al-Hâdî –P-) y después de él su hijo Hasan (Imâm Al-‘Askarî –P-), y después de Hasan es su hijo **Huÿyat Al-Qâ‘im** (la Prueba el Restaurador) al que la gente lo estará esperando durante su ocultación, y cuando aparezca será obedecido. Y si quedase únicamente un día de la existencia del mundo, Dios lo hará tan largo hasta que **Al-Qâ‘im** (P) aparezca, y llene la Tierra de justicia y equidad, tal y como antes estuvo llena de iniquidad".²*

Algunos otros poetas que vivieron en la época de los Imâmes (P), así como algunos discípulos de esos poetas, en sus composiciones directamente o en forma indirecta

¹ *Al-Gadîr*, t.II, p.360; *Al-Fusûl Al-Muhimmah*, p.249, impreso en Najaf.

² *Al-Fusûl Al-Muhimmah*, p.251.

recordaron al **Imâm Al-Mahdî el Reformador (P)**¹, y repetidas veces sucedió que preguntaban a los Inmaculados Imâmes: "¿Acaso vos sois **el Restaurador** de la familia de Muḥammad (BP) y **Al-Mahdî el Esperado (P)**?" Y los Inmaculados Imâmes del Islam en respuesta y aprovechando la situación presentaban al "**Imâm Al-Qâ'im (P)**".

Así también a través de la resonancia de estas narraciones y de las muchas noticias provocó que, inclusive antes del nacimiento de este Inmaculado, un grupo falsamente se hiciese pasar por el Imâm, o que la gente los aceptas como tal, y ocasionó que algunos se aprovecharan de esa situación. Como por ejemplo: La secta "kîsânîâ", que existió aproximadamente doscientos años antes del nacimiento del **Imâm de la Época (P)**, consideró a "Muḥammad Hanañîah" el Imâm y "Mahdî el Esperado". Ellos sostenía la creencia de que él se había ocultado y que un día retornaría. Y se basaban en las noticias que el Profeta (BP) y los Imâmes (P) anteriores habían dado respecto a la ocultación de **Al-Qâ'im (P)** interpretándolas según su conveniencia.² O como por ejemplo "Mahdî Al-'Abbâsî" (uno de los Califas de la Dinastía Abásida) que se hizo llamar "Al-Mahdî", para de esta forma aprovecharse de la espera de la gente y todo terminara en su favor.

Numerosos sabios de *Ahl-Tasanun* y sabios de *Ahl-Shî'ah* registraron en sus obras las noticias y narraciones

¹ Recurrir a la obra *Al-Mahdî*, p.113 en adelante.

² *I'lâm Al Warâ*, p.443

referentes al "**Imâm Al-Mahdî (P)**".¹ En "Al-Musnad" de Ahmad Ibn Hanbal (f. 241 H.L./855 d.C.), y en el "Aṣ-Ṣaḥîḥ" de Al-Bujarî (f. 256 d.H., 869 d.C.) que son consideradas de las obras fiables de *Ahl Tasanun* fueron escritas antes del nacimiento del **Imâm Al-Qâ'im (P)**, y en estas obras encontramos registradas narraciones referentes a este Inmaculado.²

El difunto Shaîj At-Tabrisî asegura que la obra "Mashiâjah", de Hasan Ibn Mahbûb, que fue uno de los escritores shiíes, fue escrita más de cien años antes de la Ocultación Mayor del Imâm (P) y en ésta se encuentran registradas las noticias de la ocultación de este Inmaculado.³ Así también este mismo Shaîj asegura que los cronistas de hadîz shiíes en la época de los Imâmes Al-Bâqir (P) y Aṣ-Ṣâdiq (P) mencionaron en sus obras las noticias de la ocultación.⁴

Un gran grupo de sabios de las Escuelas *Ash-Shî'ah* y *As-Sunnah* escribieron en forma independiente diferentes obras respecto al **Imâm Al-Mahdî el Esperado**

¹ En la obra *Nawâd Amn wa Amân*, pp.92 a 95, han sido registrados 106 nombres de estos sabios. Así también en la obra *Al-Mahdî Al-Muntadzir*, pp.80 a 82, escrito por Muḥammad Hasan âli Yasîn, han sido registrados 38 nombres de éstos.

² *Izbât Al Hudât*, t.VII, pp.198 a 206; recurrir también a *Al-Musnad*, de Ahmad Ibn Hanbal, t.I, pp.84, 99 y 448, y t.II, pp.27 y 37 de esa misma obra.

³ *I'lâm Al Warâ*, p.444; *Izbât Al Hudât*, t.VII, p.53.

⁴ *I'lâm Al Warâ*, p.443.

(P)¹, y algunas de estas obras fueron escritas antes del nacimiento de este Inmaculado. "Rawâyiñî" (f. 250 H.L./864 d.C.) que es uno de los sabios de la Escuela *As-Sunnah* y autor de "Ajbâr Al-Mahdî (P)" escribió esta obra antes del nacimiento del **Imâm de la Época (P)**², y también algunos de los seguidores cercanos de los Imâmes (P) tales como "Anmâtî" y "Muḥammad Ibn Al-Ḥasan Ibn Ẓumhûr" escribieron libros respecto a este mismo Imâm (P) antes del nacimiento y la ocultación de este Inmaculado.³

Las narraciones y noticias que se tienen de este Imâm (P) son tan numerosas que muy pocos temas islámicos llegan a alcanzar tan alto porcentaje. Así también la fiabilidad de estas narraciones es evidente desde la perspectiva de las dos Escuelas, y además de un grupo de los sabios shiíes un grupo de sabios sunnitas confirmaron también su fiabilidad y *tawatûr*⁴⁻⁵ Como por

¹ La obra *Nawîd Amn wa Amân*, p.95, menciona a 32 libros, y en la obra *Mahdî Ahlul Baît*, menciona 41 libros de los sunníes y 110 libros de los shiíes, y en la obra *Al-Mahdî Al-Muntadzir*, pp.21 a 24, están registrados los nombres de 14 libros.

² *Al-Mahdî Al-Muntadzir*, p.21; *Kitâb Al-Fihrist*, Shaḥj At-Tûsî, p.176, impreso en Meshed.

³ *Fihrist*, Shaḥj At-Tûsî, pp.284 y 301.

⁴ Si una transmisión es ininterrumpida y tiene numerosos caminos que no se relacionan entre sí, alcanza este grado y la llaman *mutiwâtir* de modo que disipa cualquier duda y vacilación respecto a su origen.

⁵ En la obra *Nawîd Amn wa Amân*, p.90, están registrados los nombres de dieciocho conocidos personajes de *Ahl-Tasanun*.

ejemplo: "Siÿazî" autor de la obra "Manâqib Ash-Shâfi'î" (f. 363 H.L./973 d.C.) asegura: "Las noticias referentes al **Imâm Al-Mahdî (P)** transmitidas por el Mensajero del Islam (BP) son tan numerosas que llegan al nivel de *tawatûr*".¹

El autor de la obra "Imâm Al-Mahdî (P)" escribe: "Si se calcularan las noticias existentes sobre el **Imâm Al-Mahdî (P)** registradas por las dos Escuelas, la cifra excedería a las seis mil, que indudablemente es un número muy elevado e inclusive ninguno de los temas evidentes del Islam, los cuales los musulmanes no tienen dudas a su respecto y son de la aceptación de todos, llegan a contar con este tal alto número de narraciones".²

Fue sobre estos fundamentos que los musulmanes, desde el inicio de la historia del Islam, estaban familiarizados con la promesa del surgimiento de "**Al-Mahdî el Prometido**" y especialmente los shiíes y los instruidos de Escuela *Ash-Shi'ah* mantenían una firme creencia hacia esta verdad e inclusive durante la época en que los Inmaculados Imâmes (P) estuvieron con vida se esperaba la llegada de este Inmaculado.

Las narraciones existentes respecto al **Imâm Al-Mahdî (P)**, directamente expresan que este Inmaculado es descendiente de los Banî Hâshim, hijo de Fâtimah Az-Zahrâ (P), que su ascendencia llega al Imâm Husaîn (P), que el nombre de su padre es "Al-Hasan" y él lleva el mismo nombre y título mayestático que el Mensajero del

¹ *Al-Mahdî Al-Muntadzir*, p.85.

² *Imâm Al-Mahdî (P)*, p.66.

Islam (BP). En secreto nace y en secreto vive, y tiene dos ocultaciones una menor y otra mayor, y permanecerá oculto hasta el momento en que Dios lo decida, y finalmente aparecerá por orden de Dios. Entonces se levantará y hará que la religión del Islam domine todo el mundo. Él implantará la equidad y justicia en el mundo, después de que se expandió en él la iniquidad.

Estas narraciones mencionan inclusive las especialidades personales y corporales del duodécimo Imâm, así como los demás asuntos referentes a él. Nosotros como ejemplo mencionaremos a continuación únicamente algunas de estas narraciones:

Algunos ejemplos de las narraciones de la Escuela As-Sunnah

1. El Mensajero del Islam (BP) respecto a la veracidad de la venida de **Al-Mahdî (P)** dice:

"Si quedase únicamente un día de la existencia del Mundo, Dios enviará a un hombre de nosotros que llenará el Mundo de justicia y equidad, al igual que se había llenado de tiranía y opresión".¹

2. También de él (BP):

"El día de la Resurrección no llegará a menos que un hombre de mi familia tome el gobierno en sus manos. Él lleva el mismo nombre que el mío".²

3. También de él (BP):

¹ *Munsad*, Aḥmad Ibn Ḥanbal, t.I., p.99.

² *Munsad*, Aḥmad Ibn Ḥanbal, t.I., pp.376 y 430.

*"En verdad que 'Alî después de mí será el Imâm de mi comunidad, y **Al-Qa'im Munadzir** –el Restaurador Esperado– (es uno de sus descendientes que) cuando aparezca llenará el Mundo de justicia y equidad al igual que se había llenado de tiranía y opresión. ¡Juro por Aquél que en verdad me envió como albriciador y amonestador, que ciertamente aquél que durante su ocultación mantenga firmes sus creencia, será más difícil de encontrar que el elixir de alquimia!"*

"Yâbir" se levantó y dijo: "¡Oh, Mensajero de Dios! ¿Acaso vuestro hijo **Al-Qâ'im** se ocultará?"

Respondió: "*¡Si! Juro por mi Creador que los creyentes serán examinados y se volverán puros, y los incrédulos serán muertos. ¡Oh, Yâbir! Este asunto es una cuestión divina y uno de los secretos de Dios que ha ocultado para sus siervos, ¡no dudes en ello! Ya que es incredulidad el dudar respecto a lo ordenado por Dios, Amado y Glorioso*".¹

4. "Umm Salamah" relata: "El Gran Profeta del Islam cuando recordaba a **Al-Mahdî el Prometido (P)** decía:

"Así es, él es la verdad y será de los descendientes de los Banî Fâtimah (hijos de Fâtimah)".²

5. "Salmân Al Fârsî" relata: "Fui a visitar a Muḥammad, el Mensajero del Islam (BP). El había

¹ *Yânâbî' Al Muwaddah*, p.494.

² *Al-Mustadrak 'alâ Sahîḥîn*, t.IV, p.557.

sentado a Husáin Ibn ‘Alí (P) en su regazo y mientras que besaba sus ojos y labios, decía:

*"Tu eres el Saïed (señor), hijo de un Saïed y hermano de un Saïed; tu eres el Imâm, hijo de un Imâm y hermano de un Imâm; tu eres la prueba de Dios, el hijo de la prueba de Dios, y el hermano de la prueba de Dios; y tú eres el padre de nueve de las pruebas de Dios que la novena de éstas es **Al-Qâ'im** (el Reformador) de entre ellos".¹*

6. El Imâm Ar-Ridâ (P) dijo: *"El hijo afable del Imâm Hasan Ibn ‘Alí Al-‘Askarî (P) será el **Dueño de la Época** y el **Al-Mahdí el Prometido**".²*

7. El Enviado de Dios (BP) dijo: *"Les doy la buena nueva de la llegada de **Al-Mahdí (P)**. El será enviado para mi comunidad mientras que ésta se encuentra en el desacuerdo y el error, entonces establecerá en la Tierra la justicia y equidad al igual que se había llenado de tiranía y opresión. Los ocupantes del Cielo y la Tierra estarán conformes y satisfechos de él..."³*

8. El Imâm Ar-Ridâ (P) dijo: *"Aquel que carece de devoción, carece de religión. En verdad que el más valioso de entre vosotros ante Dios es aquel que está embellecido con la abstinencia. –Entonces continuó diciendo– El cuarto descendiente de mis descendientes será el hijo de una mujer casta que Dios a través de él limpiará la Tierra de cualquier tiranía u opresión, y él es*

¹ *Yânâbî‘ Al Muwaddah*, p. 492.

² *Yânâbî‘ Al Muwaddah*, p. 491.

³ *Musnad*, Aḥmad Ibn Ḥanbal, t.II, p.37.

aquél que la gente dudará de su nacimiento, y él será el que se oculta, y cuando aparezca, la Tierra será iluminada con la Luz de Dios y fundará la imparcialidad y el equilibrio entre la gente, y nadie será déspota con otro... ".¹

9. ‘Alí el Príncipe de los Creyentes (P) dijo: "Dios creará a un grupo que ama a Dios, y Dios también los ama, y llegará a reinar entre ellos uno que es desconocido y estará oculto sobre la Tierra por orden de Dios. El es el mismo **Mahdî el Prometido**... Él implantará en la Tierra la justicia y equidad sin que tenga ningún problema. Desde su infancia se encontrará alejado de sus padres... y conquistará las ciudades de los musulmanes con seguridad. El tiempo será preparado para él (su aparición). Su palabra será escuchada y tanto los viejos como los jóvenes lo obedecerán. Llenará la Tierra de justicia y equidad al igual que se había llenado de tiranía y opresión. En ese momento es cuando su Imâmato habrá llegado a la perfección y su califato encontrará la estabilidad. Y Dios levantará a un grupo de los que se encuentran en las tumbas, y amanecerán. Por la existencia de **Al-Mahdî (P)** la Tierra será reconstruida y reverdecerá, y volverá a correr agua por los ríos, y terminará con las sediciones, los disturbios y los robos. Las bondades y la abundancia incrementarán, y no hay necesidad de hablar y de que diga lo que sucederá

¹ ‘Yânâbî‘ *Al Muwaddah*, p.448.

después de esto. Y saluden de mi parte al Mundo de ese día".¹

Algunos ejemplos de las narraciones de la Escuela Ash-Shî'ah

1. El Imâm Aṣ-Ṣâdiq (P) expresó: "La gente extravía a su Imâm, sin embargo él se presenta en la ceremonia de la peregrinación y ve a la gente, empero la gente no lo ve".²

2. "Aṣḡbag Ibn Nubâtah" relata: "Fui a visitar al Imâm 'Alî el Príncipe de los Creyentes (P). Encontré a este Inmaculado sumergido en sus pensamientos y con su dedo hacía un agujero en la tierra. Le pregunté: "Por qué lo encuentro pensativo, ¿acaso siente deseos e inclinación hacia la tierra?"

Me respondió:

"No, ¡juro por Dios! Que nunca he tenido deseos ni inclinación hacia la tierra ni hacia el Mundo. Pienso en el nacimiento de un niño que será de mis descendientes y el undécimo de mis hijos, y él es **Al-Mahdî (P)**, el mismo que llenará la Tierra de justicia y equidad, al igual que se había llenado de tiranía y opresión. Para él sucederá la ocultación y el asombro por parte de la gente, y muchos grupos se extraviarán, y muchos otros serán guiados..."³

3. El Imâm Aṣ-Ṣâdiq (P) dijo: "Si a vosotros os llegó la noticia de que el dueño de esta orden (o sea el **Imâm**

¹ **Yânâbi' Al Muwaddah**, p.467, impreso en Kazimayn.

² **Uṣûl Al-Kâfi**, t.I, p.337.

³ *Ídem.*, t.I, p.338.

del Tiempo -P-) se ha ocultado, no neguéis su ocultación".¹

4. Y también dijo: "*Para Al-Qâ'im existen dos ocultaciones, una menor y otra mayor, en la primer ocultación únicamente algunas personas especiales de entre los shi'as conocerán su sitio, y en la segunda ocultación, únicamente sus amigos especiales conocerán su sitio*".²

5. También de él (P): "*Al-Qâ'im se levantará mientras que no ha pactado ni juramentado con nadie*".³

6. El Enviado de Dios (BP) dijo: "*Al-Qâ'im es de mis hijos, su nombre es igual al mío, su título es igual al mío, su fisonomía y carácter son iguales a mi fisonomía y carácter, y sus costumbres y maneras son mis costumbres y maneras. Estimula a la gente hacia mi ley religiosa y hacia mi religión, y la invita a obedecer el Libro de mi Creador. Aquél que lo obedezca me ha obedecido a mí, aquél que se oponga a él se ha opuesto a mí, y aquél que niegue su ocultación me ha negado a mí*".⁴

7. El cuarto de los Inmaculados Imâmes, el Imâm Zaînul 'Abidîn (P) dijo: "*Nuestro Imâm Al-Qâ'im (P) tiene semejanzas a los Profetas de Dios: se asemeja a Noe (P), a Abraham (P), a Moisés (P), a Jesús (P), a Job (P) y a Muḥammad (BP). Al Profeta Noé (P) en la longevidad, a Abraham (P) en la ocultación de su nacimiento y*

¹ *Usûl Al-Kâfi*, t.I, p.338.

² *Ídem.*, p.340.

³ *Ídem.*, p.342.

⁴ *I'lam Al Warâ*, p.425.

alejamiento de la gente; a Moisés (P) en el temor y ausencia, a Jesús (P) en la discrepancia de la gente en cuanto a él, a Job (P) en la llegada del alivio después de las tribulaciones y aflicciones, y a Muḥammad (BP) en el surgimiento con la espada".¹

8. El Imâm Aṣ-Ṣâdiq (P) expuso: *"Para el dueño de esta orden (Al-Qâ'im) existe una ocultación que el siervo de Dios deberá (en ese momento) ser abstinerente y aferrarse a la religión de Dios".²*

9. Y también afirmó: *"Llegará una época en la que el Imâm se ocultará de la gente".*

Zurrârah dijo: Le pregunté: "¿Cuál será la obligación de la gente en ese entonces?"

Me respondió: *"Deberá mantenerse en los asuntos (obligaciones y creencias religiosas) que tiene, hasta que aparezca su Imâm".³*

10. Y también dijo: *"Este asunto (su aparición y surgimiento) no ocurrirá hasta que no quede ningún gremio, a menos que antes haya gobernado sobre la gente, para que no se encuentre alguien que diga: "Si nosotros hubiésemos gobernado, hubiésemos sido justos". Entonces Al-Qâ'im (P), surgirá con la verdad y justicia".⁴*

* * *

¹ *Kamâl Ad-Dîn*, p.322, cap. 31, ḥadîz 3, impr. Ajûndî.

² *Ídem.*, p.343, cap. 33, ḥadîz 25.

³ *Ídem.*, p.350, cap. 33, ḥadîz 44.

⁴ *Izbât Al Hudât*, t.VII, pp.427 y 428, extraído del "Al-Qaibat" Nu'mânî.

EL NACIMIENTO DEL IMÂM

El duodécimo Líder Celestial del Islam **Huÿyat Ibn Al-Hasan Al-Mahdî** (los saludos de Dios sean para él y para sus ascendentes) abrió sus ojos al mundo al inicio de la aurora de un día jueves 15 del mes de Sha'bân, del año 255 H.L., correspondiente con el 28 de julio 869 después de Cristo, en la Ciudad de Samarra, en la Casa del undécimo Imâm (P).¹

Su honorable padre fue el undécimo de los Inmaculados Imâmes, **Imâm Hasan Al-'Askarî (P)**, y su madre la gran dama **Narÿis** que es conocida también con el nombre "Sûsan" y "Saîqal". Ella era hija de "Iush'a" el hijo del emperador de Bizancio, y su abuela era descendiente del apóstol Pedro, el sucesor de Jesús (P). Narÿis era una mujer tan virtuosa que "**Hakîmah**", la

¹ *Uṣūl Al-Kāfi*, t.I ,p.514; *Irshād Al-Mufid*, p.326 – en algunas narraciones está registrado que el nacimiento del Imâm ocurrió el año 256 H.L., para más información recurrir a la obra **Kamâl Ad-Dîn**, t.II, pp.97 y 106 y **Bihâr**, t.LI, pp.15 y 16.

hermana del Imâm Al-Hâdî (P), una de las distinguidas damas de la familia del Imâmato, la llamaba "mi Señora" y "la Señora de mi familia" y se presentaba como su servidora.¹

Cuando Narÿis se encontraba en Constantinopla tuvo unos sueños asombrosos. En una ocasión vio que se le aparecía el Mensajero del Islam (BP) y Jesús (P) y que la casaban con el Imâm Hasan Al-‘Askarî (P).

En otro sueño vio otra maravilla y por invitación de Fâtimah Az-Zahrâ (P) en ese sueño verdaderamente se convirtió en musulmana, sin embargo, disimulaba ante su familia y los demás su nueva religión, hasta que se inició la guerra entre los musulmanes y los bizantinos, y el mismo Emperador² con su ejército se dirigió al campo de batalla.

Narÿis en un sueño vio que le ordenaban que en forma incógnita junto con la servidumbre acompañase al ejército que se dirigía a la frontera para luchar, y ella así lo hizo. Ya estando en la frontera algunos de la vanguardia del ejército de los musulmanes los tomaron presos, y sin que supiesen que ella era una integrante de la familia del Emperador la llevaron junto con los demás presos a Bagdad.

¹ *Bihâr*, t.LI, pp.2 y 12.

² Se trata de Miguel III el Borracho (839-867), que sucedió a su padre Teófilo II a los tres años de edad y fue el último emperador de la dinastía llamada "frigia".

Este suceso ocurrió a finales del Imâmato del décimo de los Inmaculados, Imâm Al-Hâdî (P)¹ y los

¹ En la introducción de la obra “**Mahdî Al-Mû‘ud**”, p.152, está anotado: “El Imâm Al-Hâdî, (P) según la narración registrada en la obra “*Muru‘y Adh-Dhahab wa Ma‘adin al-ÿawahir* (Praderas de oro y minas preciosas)” por el enciclopedista bagdadí “Al-Mas‘ûdî” (286-345 H.L./900-957 d.C.), fue trasladado de Medina a Samarra por parte de Al-Mutawakkil Al-‘Abbâsî en el año 235 H.L./849d.C.. El nacimiento del Imâm Al-‘Askarî (P) ocurrió el año 232 H.L./846 d.C. en Medina, desde esa época, al igual que está registrado en las obras de historia Islámica y otros, los ejércitos islámicos mantuvieron guerras y enfrentamientos con los ejército del “Imperio Romano de Oriente” o “Bizancio”, (antigua ciudad griega, llamada luego Constantinopla por Constantino el Grande, que ocupaba parte del emplazamiento de la actual Estambul), que estaba compuesto por numerosas regiones, como Asia Menor, Grecia, los Balcanes y parte de la península itálica. Tal y como está registrado en la obra “*Kitab al-Kamil fil Tarîj* (Libro completo de las crónicas) de Ibn Al-Azîr” y otros, durante los años de 240, 244, 245, 247, 248, 249 y 253 todos estos de la Hégira Lunar, (854, 855, 856, 857, 858, 859, 860, 861, 862, 862, 863 y 867 d.C.), las fuerzas musulmanes y bizantinas mantuvieron constantes guerras, y dentro de éstas se intercambiaban los presos. Por ejemplo, y tal y como está registrado en la obra de historia “Al-‘Arab wa Ar-Rum” escrito por Nazîlfuf, registra: “El año 247 H.L./861 d.C. los bizantinos y musulmanes sostuvieron una guerra y los musulmanes se apoderaron de un gran botín, y también en el año 248 H.L. (862 d.C.) “Bulkâÿûr” que era un general del ejército musulmán se enfrentó con los bizantinos y durante esta guerra muchos de los aristócratas de

comisionados del Imâm Al-Hâdî (P) en Bagdad, por orden de éste, entregaron a Narÿis una carta escrita por el Imâm en lengua griega, entonces la compraron a los vendedores de esclavos y la trasladaron a Samarra y llevaron ante el Imâm Al-Hâdî (P). El Imâm le recordó a Narÿis todo lo que había visto ella en sueños y le dio la buena nueva de que ella sería la esposa del undécimo Imâm y madre del niño que dominaría todo el mundo, y establecería en éste la justicia y equidad. Entonces el Imâm Al-Hâdî (P) le encargó a su hermana Hakîmah –que era una de las honorables damas de la casa del Imâmato– para que le enseñase las costumbres islámicas y preceptos de la religión a Narÿis. Tiempo después el Imâm Hasan Al-‘Askarî (P) se casó con Narÿis.¹

Bizancio fueron hechos prisioneros”. (*Târîj Al-‘Arab wa Ar-Rûm*, p.225).

El historiador “Abû al-Hasan Alî Izzuddîn Ibn al-Azîr” (554-631 H.L./1160-1234 d.C.), también dentro de los sucesos del año 249 H.L (863 d.C.), registra: “Fue sostenida una guerra entre los musulmanes, dirigidos por ‘Umâr Ibn ‘Abdul.lah Aqta‘ y Ýa‘far Ibn ‘Alî Sâ‘ifah, con las fuerza de Bizancio, y el mismo Emperador participó directamente en la batalla.

Si la honorable madre del Imâm de la Época (P) fue apresada el año 248 H.L. (862 d.C.) entre los aristócratas de Bizancio, coincide con el décimo tercer año de la estancia del Imâm Al-Hâdî (P) en Samarra y los dieciséis años del Imâm Al-‘Askarî (P).

¹ *Bihâr*, t.LI, pp.6 a 11; *Gaîbat*, Shaîj At-Tûsî, pp.124 a 128; *Kamâl Ad-Dîn*, t.II, pp.90 a 96.

Hakîmah cada vez que se encontraba ante el Imâm Al-‘Askarî (P) suplicaba a Dios que le diese un hijo a su sobrino. Ella relata: "En una ocasión que como siempre había ido a visitar al Imâm Al-‘Askarî (P) repetí esa súplica. Este generoso me dijo: *"El hijo que suplicas a Dios me de, vendrá al mundo hoy por la noche"*.¹

Narÿis se me acercó para ayudar a quitarme el calzado y dijo: "¡Mi señora! Dadme vuestras zapatillas".

Le dije: Vos sois nuestra señora, ¡juro por Dios que no permitiré que me ayude a descalzarme, y no permitiré que me sirva! Yo la serviré con todo gusto".

El Imâm Al-‘Askarî (P) escuchó nuestras palabras y dijo: *"¡Tía, que Dios os otorgue una gran recompensa!"*

Me quedé con ella hasta el atardecer; llamé a una de las sirvientas y le dije que me trajese mis ropas pues quería retirarme, el Imâm dijo:

"Tía, quédese esta noche con nosotros, ya que esta noche nacerá el niño que es valioso ante Dios, que a través de él Dios revivirá a la tierra después de muerta".

Le dije: "Mi señor, ¿quién dará a luz? ¡Yo no veo señales de embarazo en Narÿis!"

Dijo: *"De Narÿis, no de nadie más"*.

Me levanté y examiné detenidamente a Narÿis. No había en ella ninguna señal de embarazo. Regresé a donde el Imâm se encontraba y lo enteré de lo que había hecho. El Imâm sonrió y dijo:

¹ *Bihâr*, t.LI, p.25.

"En la madrugada se evidenciará para vos que ella está embarazada, puesto que a ella, al igual que a la madre de Moisés, no se le nota que está esperando, y hasta que no nació el niño nadie sabía de esto. En ese entonces el Faraón estaba en busca de Moisés (P) y para evitar que naciera este infante abría los vientres de las mujeres embarazadas y (este niño que nacerá hoy por la noche) es igual que Moisés (P) (destruirá el gobierno de los Faraones) y están en su busca".

Hakîmah relata: "Yo estuve al cuidado de Narÿis hasta los primeros rayos de la aurora, ella tranquila dormía ante mí, y no hacía ningún movimiento hasta que ya entrada la noche y cerca del alba se levantó precipitada y temerosa. Yo la abracé y pronuncié el nombre Dios.

El Imâm –desde la habitación contigua– dijo: "*Recítele el Sura **Al-Qadr** (97)*". Y yo lo recité, entonces pregunté a Narÿis que como se sentía, dijo: "Lo que mi señor os notificó se ha evidenciado".

Yo continué recitando el sura tal y como el Imâm había ordenado, en ese momento la criatura repitió desde dentro del vientre de su madre lo mismo que yo recitaba, luego me saludó. Me encontraba muy asombrada. El Imâm dijo:

"¡No se asombre de lo ordenado por Dios Todopoderoso!, Dios a nosotros los "imâmes" nos otorga con Su Sabiduría el habla desde la infancia y cuando crecemos nos coloca como Su prueba sobre la Tierra".

Aun el Imâm no había terminado de hablar cuando Narÿis desapareció de mi vista, como si hubiesen colocado

una cortina entre nosotras dos, la cuál me evitaba verla. Grite y corrí hacia donde se encontraba el Imâm (P), el me dijo:

"¡Tía, regrese, la encontrará en su lugar!"

Regesé y no transcurrido mucho tiempo la cortina entre nosotras dos desapareció y pude ver a Narÿis envuelta por una luz tan luminosa que me impedía verla, también vi al niño recién nacido que se encontraba en posición de prosternación e hincado y levantando su dedo índice decía:

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَنَّ حَدِّي مُحَمَّدًا رَسُولُ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَأَنَّ أَلِيَّ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ

"Atestigo que no hay divinidad más que Dios, que es único y no tiene socio alguno, y que mi ascendiente es Muḥammad el Enviado de Dios, que las bendiciones de Dios sean para él y para su familia, y atestigo que mi antecesor es el Príncipe de los Creyentes".

Entonces atestiguó por cada uno de los Imâmes hasta llegar a él mismo y dijo:

"¡Mi Dios, has que se cumpla la promesa, y Haz que mi misión llegue a su fin, y Haz que mis pasos sean firmes, y por medio de mí Haz que la Tierra se llene de justicia y equidad!"¹

¹ *Bihâr*, t.LI, pp.12 a 14; *Kamâl Ad-Dîn*, t.II, pp.100 a 102.

El nacimiento secreto del Imâm (P)

La historia de la época de los Banî Umaïyah y los Banî ‘Abbâs, en especial desde la época del sexto de los Inmaculados, Imâm As-Sâdiq (P) en adelante, es testigo que los califas se habían vuelto muy sensibles respecto a estos Inmaculados Imâmes, y esto se debía a la simpatía y apreciación que la sociedad mostraba hacia estos honorables. Mientras más avanzaba el tiempo, su influencia y el apego que sentía la gente hacia ellos incrementaba, al grado que los Califas ‘Abbasí veían en peligro su gobierno, especialmente que era sabido que **Al-Mahdí el Prometido (P)** sería de la generación del Profeta (BP), de la familia de los Inmaculados Imâmes (P) e hijo del Imâm Al-‘Askarî (P), y que él vendría para implantar la justicia y equidad en el mundo. Por ello tenían bajo una estricta vigilancia al onceavo Imâm al igual que tuvieron al padre, abuelo y bisabuelo de este Inmaculado, en la capital del gobierno ‘Abbasí primeramente en Tûs y luego en Samarra. Los abbasíes trataban de evitar el nacimiento y el desarrollo del niño prometido, sin embargo, el Deseo de Dios era que este acto se llevase a cabo y sus esfuerzos no tuvieron resultado, por ello Dios Todopoderoso mantuvo en secreto su nacimiento al igual que mantuvo en secreto el nacimiento de Moisés (P). Además de todo esto, los compañeros especiales del Imâm Hasan Al-‘Askarî (P) repetidas veces vieron al **Imâm Prometido (P)** mientras su padre estuvo vivo. Cuando falleció el Imâm Al-‘Askarî (P), se presentó su hijo el **Al-Mahdí (P)** y realizó la

oración del muerto para su padre, y la gente lo vio, y después de esto se ocultó.

Desde el nacimiento del **Imâm Al-Qâ'im (P)** hasta el día en que su padre fue martirizado muchos de los familiares y seguidores especiales del undécimo Imâm pudieron entrevistarse con él, o se enteraron de que él se encontraba en casa del Imâm. Por lo general el método del Imâm Al-'Askarî (P) era así que al mismo tiempo que ocultaba a su valioso hijo, en las oportunidades que consideraba adecuadas informaba a sus compañeros especiales y de confianza de la existencia de este Inmaculado, para que ellos a su vez lo informaran a la comunidad de los shi'as, y ésta no se extraviase. Como una muestra de esto, a continuación mencionamos algunos ejemplos:

1. "Aḥmad Ibn Isḥâq" que fue uno de los grandes shi'as y seguidores especiales del Imâm Al-'Askarî (P) dice: "Me encontraba en presencia del Imâm Al-'Askarî (P), y deseaba preguntarle respecto a su sucesor. Este generoso, sin que yo realizase pregunta alguna dijo:

"¡Oh, Aḥmad! En verdad que Dios Todopoderoso desde que creó a Adán no ha dejado a la Tierra sin Huḥyât (evidencia) y también hasta el día del Juicio Final no quedará sin Huḥyât. Por la evidencia de Dios (el Imam Mahdi -P-) los terrestres se salvan de las desgracias, cae la lluvia y brotan las abundancias de la tierra".

Le dije: "¡Oh, hijo del Mensajero de Dios! ¿Quién será el Imâm (P) y sucesor después de vos?"

El Imâm apresurado se dirigió al interior de su casa y regresó mientras que traía sobre sus hombros a un niño de tres años que su rostro brillaba al igual que la luna llena, y dijo:

"¡Oh, Aḥmad Ibn Is.ḥâq! Si no hubieses sido querido por Dios Todopoderoso y por sus evidencias, no te hubiese mostrado a este mi hijo. En verdad que él lleva el mismo nombre y título que los del Enviado de Dios y es aquél que implantará en el mundo la justicia y equidad al igual que se había llenado de iniquidad. ¡Oh, Aḥmad Ibn Is.ḥâq! Su ejemplo en esta comunidad es igual a "Jidr(P)" (el Profeta Verde) y "Dhul Qarnaîn (P)" (Bicornio). Juro por Dios que se ocultará de tal manera que durante su ocultación no se salvará nadie del fuego del Infierno a menos aquél que Dios lo ayude a confesar su imâmato y a afirmar su creencia, y lo haga triunfar para que pida por su aparición".

Le dije: "¡Mi señor! ¿Acaso tiene alguna señal para que mi corazón encuentre más seguridad en cuanto a él?"

En ese momento el niño dijo en árabe elocuente:

"¡Yo soy el Al-Baqiâtul.lah (el Remanente de Dios) sobre la Tierra! Aquél que tomará venganza de los enemigos de Dios. ¡Oh, Aḥmad Ibn Is.ḥâq! Después de lo que has observado con tus ojos, no busques mas signos..."

El difunto Shaîj As-Sadûq dice: Esta narración la encontré escrita con puño y letra de "‘Alî Ibn ‘Abdul.lah Warrâq" y le pregunté respecto a ésta, me dijo que la había

recibido de "Sa'd Ibn "Abdul.lah" y él a su vez de "Ahmad Ibn Is.hâq".¹

2. "Ahmad Ibn Hasan Ibn Is.hâq Qomî" relata: "Cuando nació el **Imâm Al-Mahdî (P)** llegó una carta de nuestro señor Abû Muḥammad Hasan Al-‘Askarî (P) para mi abuelo "Ahmad Ibn Is.hâq" en la cuál el Imâm con su puño y letra –la misma letra con la que escribía el Imâm las órdenes y sus cartas– había escrito:

"Ha nacido un hijo de nosotros. Es necesario que ocultemos su nacimiento y no lo informemos a ninguna persona. Nosotros no anunciaremos a nadie este nacimiento a menos que sean familiares cercanos, por ser parientes, y a los amigos. Por su wilâiat (supremacía) quisimos anunciarte este nacimiento para que Dios te alegre por ello, al igual que nos ha alegrado a nosotros.

Wa Salâm".²

3. Algunos de aquellos que se enteraron y notificaron el nacimiento del **Imâm Prometido (P)** fueron:

- "Hakîma", distinguida y abstinerente dama tía del Imâm,
- "Nasîm", sirviente del Imâm Al-‘Askarî (P),
- "Abû Īa‘far Muḥammad Ibn ‘Uzmân ‘Amrî",
- "Husâin Ibn Al-Hasan Al-‘Alawî",
- "‘Amr Al-Ahwâzî",
- "Abû Naṣr Jâdim",
- "Kâmil Ibn Ibrâhîm",

¹ *Kamâl Ad-Dîn*, t.II, pp.55 a 57.

² *Kamâl Ad-Dîn*, t.II, p.107.

-
- "Alî Ibn 'Aṣim Kûfî",
 - "Abdul.lah Ibn Al-'Abbâs 'Alawî",
 - "Ismâ'il Ibn 'Alî", "Îaqûb Ibn Yusûf Darrâb"¹, e
 - "Ismâ'il Ibn Mûsâ Ibn Yÿa'far",
 - "Alî Ibn Muṭahar",
 - "Ibrâhîm Ibn Idrîs",
 - "Turaîf Jâdim"², y
 - "Abû Sahl Nuwajtî"³.

4. "Yÿa'far Ibn Muḥammad Ibn Mâlik" uno de los shi'as integrantes del grupo que visitó en una ocasión al Imâm Al-'Askarî (P) relata que el Imâm les dijo:

"¿Acaso habéis venido para preguntarme del Imâm después de mí?"

Le respondieron: "¡Sí!"

Repentinamente entró un niño que su cara brillaba como la luna y muy parecido al Imâm. El Imâm dijo:

"Él es el Imâm y sucesor para vosotros, obedezcan sus órdenes y no actúen por separado que os extraviaréis. Debéis saber que después de hoy no volveréis a verlo hasta que su vida se complete. Aceptad lo que dice "Uzmân Ibn Sa'îd"⁴, ya que él será el representante de

¹ *Kamâl Ad-Dîn*, t.II, pp.104 a 114; *Izbât Al Hudât*, t.VII, pp.15 a 35, y p.143; *Bihâr*, t.LI, p.5.

² *Irshâd Al-Mufîd*, p.330.

³ *Al-Kuna wa Al-Alqâb*, t.I, p.91.

⁴ El primero de los representantes especiales de los cuatro representantes especiales del Imâm de la Época (P).

vuestro Imâm (P) y todo deberá llevarse a cabo por medio de él".¹

5. "Îsâ Ibn Muḥammad Yūwharî" expresa: "Un grupo fuimos para felicitar al Imâm Ḥasan Al-‘Askarî (P) por el nacimiento de Al-Mahdî (P) ya que nuestros hermanos habían informado que él había nacido el viernes 15 de Sha'bân muy temprano en la madrugada. Cuando nos encontrábamos con el Imâm Al-‘Askarî (P) antes de saludarlo lo felicitamos...y antes de que pudiésemos preguntar dijo:

*"Entre vosotros se encuentra alguien que se pregunte que ¿dónde está mi hijo Al-Mahdî? Yo lo dejé en depósito junto a Dios al igual que la madre de Moisés (P) colocó a Moisés en una caja y lo echó al río, ella lo dejó en depósito con Dios, hasta que finalmente Dios se lo regresó".*²

* * *

ترجمہ از حضرت
عبدالرحمن اعظمی

¹ *Izbât Al Hudât*, t.VII, p.25.

² *Izbât Al Hudât*, t.VII, p.143.

LA OCULTACIÓN DEL IMÂM

Los fundamentos básicos del Islam y los preceptos políticos, sociales, económicos y culturales, así como otras enseñanzas, fueron instruidas, explicadas e inclusive coleccionadas en forma de libro para la sociedad durante la misión del Profeta del Islam y durante la época que los Infalibles Imâmes (hasta el año 260 H.L./874 d.C.) estuvieron presentes. Durante este período, a pesar de que la presión de los tiranos y enemigos era mucha, sin embargo, nuestros Inmaculados Imâmes (P) aprovecharon las oportunidades para explicar los asuntos del Islam desde sus diferentes perspectivas. Los diferentes preceptos islámicos fueron tan minuciosamente explicados que cuentan con la fuerza de un plan completo para instituir un gran gobierno mundial, y en esto no existe duda alguna.

Por otra parte, el ejemplo de un gobierno perfecto se llevó a cabo por parte del Mensajero del Islam (BP) y de 'Alî el Príncipe de los Creyentes (P), para que la humanidad conociese su belleza y atracciones, y rechazase todo aquello que no fuese islámico. Por lo tanto, el día en

que **Al-Mahdî (P)** tomó el imâmato, Dios había preparado perfectamente el terreno para un gobierno mundial. La ley y los preceptos islámicos se encontraban listas y compiladas en un libro, y el ejemplo de la justicia del Islam lo habían experimentado en forma práctica. Sin embargo la gente del mundo no estaba preparada para aceptar un gobierno como éste, si lo hubiese estado, entonces el Imâm no se hubiese ocultado y hubiese implantado la ley divina y el gobierno de la justicia islámica en todo el mundo. Entonces es posible que por ello se ocultó, y por ello la Ocultación Menor se convirtió en Ocultación Mayor y aún continúa, y el **Imâm de la Época (P)** aparecerá cuando la gente actual no de la espalada ni rechace su gobierno al igual que lo hizo la gente en el pasado y desde cualquier punto de vista esté preparada para aceptarlo.

El difunto "Jâ'yih Nasîr Ad-Dîn Tûsî" escribió: "La ocultación del **Imâm Al-Mahdî (P)** no fue por orden de Dios ni por decisión de él mismo, sino que fue por culpa de los *mukalifîn* (las personas que deben cumplir con sus responsabilidades religiosas) y la gente, y como consecuencia del temor que sentía la gente y el desobedecimiento al Imâm por parte de ésta. Entonces en el momento que desaparezcan estas causas de la ocultación, será realizada la aparición".¹

Claro está que la ocultación se llevó a cabo con la Sabiduría de Dios y nosotros desconocemos la totalidad de

¹ *Risâlat Al-Imâmat*, p.25, capítulo tercero, según lo registrado en la obra "Nawîd Amn wa Amân".

sus secretos, empero es posible que el secreto principal de la ocultación sea este asunto.

El desobedecimiento y la rebeldía de la sociedad durante el imâmato de once de los Inmaculados era una experiencia, y durante este tiempo fue evidente el quebrantamiento y la falta de protección de la gente hacia los Imâmes, y no había duda alguna de que la gente rechazaba estar bajo la protección de un gobierno islámico justo. En una situación como esta, la ocultación se convierte en un asunto natural, y la aparición y estancia del Imâm en la sociedad requiere de una pregunta. Y ésta es: "¿Por qué Dios tiene que mostrar a Su Prueba en la Tierra en el momento que la gente no se encuentre aún preparada?" ¡Sí! El Imâm estará oculto y cumplirá con sus deberes en forma secreta hasta que esté preparado el terreno para su aparición, entonces aparecerá, y permitirá que muchos de sus amantes lo visiten y ayuden:

﴿ إِنَّ اللَّهَ لَا يُغَيِّرُ مَا بِقَوْمٍ حَتَّىٰ يُغَيِّرُوا مَا بِأَنفُسِهِمْ ﴾

"Ciertamente Dios no cambia la condición de un pueblo hasta que ellos cambian su propia condición".¹

Este misterio quedará sin descifrar hasta el día de la aparición, entonces las personas del mundo comprenderán que la causa de la ocultación se encontraba en ellas mismas y lo habían pasado inadvertido, y si antes se hubiesen preparado, el Imâm hubiese aparecido para ellos.

¹ Sura **Ar Ra'd**, 13:11.

Sin embargo, no habían resuelto el reformarse y prepararse, y se inclinaron hacia diferentes regimenes y creyeron que los regimenes corruptos existentes podrían resolver los problemas de la gente, o los organismos y las conferencias lujosas podrían solucionar algo para el pueblo.

Claro está el que digamos que la gente es la que ocasionó la ocultación del Imâm, no quiere decir que todos hayan tenido que ver en esta falta, sino que, se refiere al límite requerido para la aparición del Imâm. Es evidente que muchos de los meritorios siempre estuvieron y están listos para la aparición, no obstante, la sociedad no está preparada para esto, y la sociedad que carezca de esta preparación naturalmente errará y se opondrá a su gobierno. Por ello la ocultación continúa, y Dios a través de ésta protege al **Imâm de la Época (P)** de ser asesinado, ya que, en caso de que aparezca antes de lo prometido, lo matarán y no podrá triunfar en la realización de su misión divina, y no llegará a la realización de su propósito.

El difunto Abû Y a'far Muhammad Ibn Ia'q ub Ibn Ish aq Ar-Raz  Al-Kula n  (f. 328 H.L./939 d.C.) en su obra "Al-K af " y el Sha j At-T us  en la obra "Al-Ga bat" registró de "Zurr rah" que dijo: "Me encontraba con el Im m As-S diq (P) y lo escuch  decir: *"Habrá una ocultación para Al-Q 'im (P) antes de su surgimiento"*.

Le pregunt : " Por qué?"

El Imâm (P) señaló su vientre (queriendo insinuar que por temor a ser asesinado).¹

El **Imâm Al-Qâ'im (P)** –el Reformador– no reconoció ni reconoce ningún gobierno, ni siquiera en forma disimulada. Tampoco a sido comisionado para que en esta misma forma acepte a un gobernador o rey, y no estuvo ni estará bajo el dominio de ningún soberano tiránico. Cuando aparezca no hará juramento de fidelidad hacia nadie, puesto que deberá actuar como lo que fue dispuso para él, y deberá establecer en la sociedad la religión de Dios en forma completa y sin ningún disimulo, temor ni consideración, por lo tanto, no hay lugar para realizar ningún pacto ni ser condescendiente con otros.

Así es como aparecerá con un antecedente muy claro y sin haberse hecho responsable de ninguna promesa a nadie, terminará con todos los gobiernos corruptos, y hará que el Islam domine en todo el Mundo.

La Ocultación Menor y Mayor الغيب الصغرى والكبرى

Después del martirio del undécimo Imâm (P), desde el año 260 hasta el año 329 H.L. (874-940 d.C.), o sea aproximadamente sesenta y nueve años lunares ocurrió la "Ocultación Menor"², y después de esta hasta hoy día y

¹ *Kâfî*, t.I, p.337.

² El difunto Âîatul.lah Saiîed Muḥsîn Amîn en su obra "A'îân Ash-Shî'ah" consideró la Ocultación Menor como de setenta y cuatro años, y su inicio lo juzgo desde el nacimiento del Imâm. (*A'îân Ash-Shî'ah*, t.IV, p.15, capítulo tercero).

hasta el día en que aparezca el **Imâm Al-Qâ'im (P)** es considerada la "Ocultación Mayor".

En la Ocultación Menor, la relación entre el Imâm y la gente no se interrumpió por completo, empero era limitada, y cada shiite podía, por medio de uno de los delegados o representantes especiales que eran algunos de los grandes personajes de la Escuela *Ash-Shi'ah*, hacer llegar sus preguntas y demás asuntos al Imâm (P), y por medio de ellos recibir una respuesta, así también en caso necesario podían ver al Imâm (P). Esta época puede ser considerada como el período para la preparación de la Ocultación Mayor en la cuál se interrumpió la conexión y a la gente para resolver sus asuntos y otros le fue ordenado recurrir a sus "representantes generales", o sea los *fuqahâ* (jurisconsultos) y los sabios de los preceptos religiosos del Islam.

Si la Ocultación Mayor hubiese ocurrido desde un principio y en una vez, posiblemente hubiese ocasionado la desviación del concepto de la gente y las mentes carecerían de la preparación necesaria para aceptarla. Sin embargo, poco a poco y durante la Ocultación Menor, las mentes se prepararon y después comenzó la ocultación completa; y también la relación con el Imâm a través de los "representantes especiales" durante la Ocultación Menor y el que algunos de los shiites se entrevistaron con el **Imâm Al-Qâ'im (P)** en esa época, evidenció aún más el nacimiento y la existencia de este honorable. En caso de que la Ocultación Mayor hubiese ocurrido sin este antecedente, posiblemente esta cuestión no hubiese sido tan lúcida, y para algunos hubiese sido causa de duda y

ambigüedad. Dios Todopoderoso con Su Sabiduría hizo que la ocultación del **Imâm de la Época (P)** –al igual que desde antes el Profeta (BP) y los demás Imâmes (P) habían predicho– se llevase a cabo en dos formas: una ocultación pequeña y de un período más corto para preparar a la gente para una ocultación completa y ésta es llamada la "Ocultación Menor", y después de ésta una ocultación grande y más larga que es llamada "Ocultación Mayor"; para que de esta forma los seguidores de Ahlul Baît (P) afirmasen su fe y seguimiento, no perdiesen su creencia respecto al Imâm (P) y se mantuviesen en espera de él y de la salvación divina; y durante la ocultación se aferrasen a la religión de Dios y se preparasen y cumpliesen con sus deberes religiosos hasta que llegue la Orden Divina respecto a la aparición y al levantamiento del **Imâm de la Época (P)**, y lleguen a obtener la felicidad y salvación completa.

Los cuatro representantes

Durante la Ocultación Menor, cuatro de los sabios de la Escuela *Ash-Shî'ah* fueron los representantes, emisarios y dirigentes del **Imâm de la Época (P)** que servían a este Inmaculado, a quienes les tenía completa confianza, y las respuestas del Imâm al margen de las cartas de los solicitantes eran entregadas a sus dueños a través de ellos.

Claro está además de estas cuatro personas, el Imâm (P) tenía representantes generales en las diferentes ciudades que, o por medio de uno de sus representantes especiales hacían llegar sus asuntos al **Imâm de la Época (P)** y el

Imâm ordenaba por escrito, y les eran entregadas las respuestas de sus cartas por esta misma vía¹, o tal y como dijo el difunto **Âiâtul.lah Saiïed Muhsin Amîn**:

"La representación de estas cuatro persona era una representación absoluta y general, empero la representación de los demás era únicamente en un asunto en especial tales como: **Abû Al-Husaïn Muḥammad Ibn Yä‘far Asadî**, **Aḥmad Ibn Is.hâq Ash‘arî**, **Ibrâhîm Ibn Muḥammad Hamdânî** y **Aḥmad Ibn Hamzat Ibn Al-Iasa‘**.²

Los cuatro representantes fueron:

1. El honorable **Abû ‘Amr ‘Uzmân Ibn Sa‘îd ‘Amrî**.
2. El honorable **Abû Yä‘far Muḥammad Ibn ‘Uzmân Ibn Sa‘îd ‘Amrî**.
3. El honorable **Abû Al-Qâsim Husaïn Ibn Ruh Nuwbajtî**.
4. El honorable **Abû Al-Ḥasan ‘Alî Ibn Muḥammad Samarî**.

1. Abû ‘Amr ‘Uzmân Ibn Sa‘îd ‘Amrî

Él era un hombre de confianza para la gente, y ocupaba una elevada jerarquía. Había sido representante de los Imâmes Al-Hâdî (P) y Al-‘Askarî (P)³, y según lo ordenado por el **Imâm Al-Mahdî (P)** fue el encargado del amortajamiento y funeral del undécimo Imâm.⁴ Él vivió en Samarra en la localidad de ‘Askar, y por ello también es

¹ *Al-Mahdî*, p.182.

² *A‘îân ash Shî‘ah*, t.IV, p.21, tercer capítulo.

³ *Muntahâ Al-Maqâl Al-Mahdî*, p.181.

⁴ *A‘îân ash Shî‘ah*, t.IV, p.16, tercer capítulo.

llamado "‘Askarî", y se ocupaba en vender aceite para que los comisionados de la corte no se enterasen de sus relaciones y servicios hacia el Imâm.¹ Cuando se hizo difícil para los shiíes el comunicarse con el Imâm Al-‘Askarî (P), por medio de él eran enviados los bienes y otros al Imâm. Y Abû ‘Amr ‘Uzmân Ibn Sa‘îd colocaba las donaciones en un molde de aceite y así las hacía llegar al Imâm (P).²

"Aḥmad Ibn Is.hâq Qomî" relata: "Me encontraba con el Imâm Al-Hâdî (P) entonces le dije: "A veces me encuentro aquí y otras veces no. Cuando estoy aquí no siempre puedo venir a visitarlo, ¿las palabras de quién puedo aceptar y las órdenes de quién puedo obedecer?".

Respondió: "*Abû ‘Amr (‘Uzmân Ibn Sa‘îd), es de mi confianza y hombre honesto. Aquello que os diga lo dice de mí, y aquello que os comunique lo ha comunicado de mi parte*".

Aḥmad Ibn Is.hâq relata: "Después del martirio del Imâm Al-Hâdî (P) fui a visitar al Imâm Al-‘Askarî (P) y volví a realizar la misma pregunta. Este Imâm, al igual que su honorable padre, dijo:

"Abû ‘Amr fue el hombre de confianza y honesto del Imâm anterior y también es de mi confianza mientras esté con vida y después de mi muerte. Aquello que os diga lo

¹ *A‘îân ash Shî‘ah*, t.IV, p.16, tercer capítulo.

² *Bihâr*, t.LI, p.344.

ha dicho de mi parte, y aquello que os haga llegar lo ha hecho llegar de parte".¹

"Abû 'Amr 'Uzmân Ibn Sa'îd" después de que el Imâm Al-'Askarî (P) fue martirizado, por orden del **Imâm de la Época (P)** continuó siendo el representante, y los shi'íes consultaban a él sus preguntas, y las respuestas del Imâm eran enviadas a través de él para la gente.²

El fallecido "Muḥaqiq Dâmâd" en su obra "Sirât Mustaḳîm" registró que el Shaḥj confidente 'Uzmân Ibn Sa'îd 'Amrî cuenta que "Ibn Abî Gânim Qazvinî" dijo: "¡El Imâm Al-'Askarî (P) falleció sin tener hijos!" Y lo shi'íes discutieron con él entonces escribieron una carta al Imâm (P), una carta sin haber utilizado tinta, o sea con un cálamo seco escribieron sobre un papel blanco para que la respuesta a ésta fuese una señal y milagro. La contestación dada por el Imâm (P) fue la siguiente:

*"En el nombre de Dios el Clemente el
Misericordioso"*

*"Dios os proteja a vosotros y a nosotros de la
perdición y corrupción. Nos ha llegado la noticia de
que un grupo de entre vosotros duda respecto a la
religión y al wilâiat (supremacía y gobierno) de su
Walî 'Amr o protector de los asuntos de los
creyentes. Esta noticia nos ha molestado y
entristecido, claro está este sentimiento es por
vosotros no por nosotros, ya que Dios está con*

¹ *Bihâr*, t.LI, p.344.

² *Al-Mahdî*, p.181; *Bihâr*. t.LI, p.346.

*nosotros y la verdad es de nosotros. Aquél que se aleje de nosotros no provoca nuestro temor, nosotros fuimos educados y embellecidos por nuestro Creador, y nosotros educamos y embellecemos a la creación (nosotros nos beneficiamos de la Sabiduría Divina y la gente se beneficia de nuestra sabiduría). ¿Por qué os estáis sumergiendo en las dudas?, ¿acaso ignoráis que aquello que os llegó de vuestros Imâmes sucederá? (Los Imâmes anteriores dieron la noticia de que **Al-Qâ'im -P-** se ocultaría), ¿acaso no fuisteis testigos de cómo Dios desde la era del Profeta Adán (P) hasta la era del último Imâm –Imâm Hasan Al-Askarî (P)– siempre colocó refugios para que la gente se dirija hacia ellos y signos que la gente por medio de éstos sea guiada. Cada vez que una bandera se ocultó otra bandera apareció, y cada vez que se apagó una estrella otra comenzó a brillar. ¿Acaso habéis supuesto que cuando Dios se llevó Consigo al Imâm anterior (undécimo Imâm) terminó con Su religión y terminó con el medio de comunicación entre Él y Su creación? ¡No!, ¡nunca fue ni será así hasta que llegue el Día de la Resurrección, y sea realizada la orden de Dios aunque a algunos les moleste! Entonces temed a Dios y alejaos de las dudas, y entregaos a nosotros, y permitid que nosotros dispongamos. Yo os he aconsejado, y Dios es testigo entre nosotros".¹*

¹ *Al-Anwâr Al-Bahiyyah*, p.324.

‘Uzmân Ibn Sa‘îd antes de fallecer y por orden del **Imâm de la Época (P)** presentó a su hijo "Abû Īa‘far Muḥammad Ibn ‘Uzmân" como su sucesor y representante del Imâm.

2. Abû Īa‘far Muḥammad Ibn ‘Uzmân Ibn Sa‘îd ‘Amrî

"Muḥammad Ibn ‘Uzmân" al igual que su padre fue uno de los grandes sabios de la Escuela *Ash-Shî‘ah* y por sus virtudes, justicia y honorabilidad, fue hombre de confianza y respetado por los shiíes. El Imâm Al-‘Askarî (P) también expresó su confianza y seguridad hacia él y hacia su padre. El difunto Shaġj Aṭ-Tûsî registra: "Los shiíes coincidían en que él era un hombre justo, virtuoso y depositario".¹

Después del fallecimiento del primer "representante" el honorable "'Uzmân Ibn Sa‘îd", fue escrita una carta por el **Imâm de la Época (P)** respecto al fallecimiento de éste y la sucesión de su hijo "Muḥammad" que su traducción es la siguiente:

"Todos somos de Dios y a Dios regresaremos"

"Nos entregamos a Sus órdenes y estamos complacidos con lo que Él predestina para nosotros. Tu padre vivió venturoso y falleció en buena forma. Dios le tenga clemencia y que se reúna con sus líderes y Señores (P). Siempre trató de desempeñar de la mejor forma sus servicios hacia ellos; y se esforzó en aquello que provocaba su aproximación"

¹ *Bihâr*, t.LI, pp.345 y 346; *Gaġbat*, Shaġj Aṭ-Tûsî, pp.216 y 219; *Al-Kuna wa Al-Alqâb*, t.III, p.230.

hacia Dios, Querido y Glorioso sea, y hacia sus Imâmes (P). Dios mantenga su rostro alegre y fresco, y perdone sus equivocaciones".

Y en otra parte de esta misma carta dijo:

"Dios te otorgue una gran recompensa y buena tranquilidad en las dificultades, tú has sufrido una gran pérdida y nosotros también la hemos sufrido, y su separación tanto a ti como a nosotros nos ha provocado la pena de la soledad y de haberlo perdido. Que Dios con su Clemencia lo mantenga alegre en su lugar de descanso eterno. La mayor felicidad para tu padre era el que Dios le otorgó un hijo como tú, que después de él fuese su sucesor y el heredero de sus asuntos, pide perdón por él, y yo agradezco a Dios. En verdad que los corazones (de la gente) están alegres y satisfechos por el puesto y jerarquía que te fue otorgado y por aquello que Dios colocó en ti y ante ti. Que Dios te ayude y te vuelva poderoso y firme, y te haga triunfar, y sea tu tutor, vigilante y guardián".¹

"Abdul.lah Ibn Īa'far Himîarî" relata: "Cuando 'Uzmân Ibn Sa'îd falleció nos llegó una carta con la misma letra con la que el Imâm nos escribía diciendo que "Abû Īa'far" (Muḥammad Ibn 'Uzmân Ibn Sa'îd 'Amrî) había sido elegido como sucesor de su padre".²

¹ *Bihâr*, t.LI, p.349; *Kamâl Ad-Dîn*, t.II, p.188, ḥadîz 38; *Gaîbat*, Shaḥj At-Tûsî, pp.219 y 220.

² *Bihâr*, t.LI, p.349.

Y también en otra carta el Imâm (P) al responder a algunas preguntas de "Is.hâq Ibn Ia'qûb Kulaînî" escribió:

"Y Muhammad Ibn 'Uzmân 'Amrî, que Dios esté satisfecho de él y de su padre fallecido, en verdad que él es de mi confianza y sus escritos son mis escritos".¹

"Abdul.lah Ibn Y'a'far Himîarî" expone: "Pregunté a Muhammad Ibn 'Uzmân que si había visto en persona al **Imâm de la Época (P)**. Me respondió: "¡Si! Mi última entrevista con él fue junto a La Ka'bah, donde decía:

"¡Oh, Dios mío! Realiza aquello que nos habías prometido".²

Y también lo vi en "Mustayâr"³ que decía:

"¡Oh, Dios mío! Toma venganza de mis enemigos".⁴

Así también Muhammad Ibn 'Uzmân dijo: "El **Imâm de la Época (P)** cada año se presenta en La Meca. Él ve y conoce a la gente, y la gente lo ve sin embargo no lo reconoce".⁵

Muhammad Ibn 'Uzmân preparó una tumba para él, entonces la cubrió con una tela sobre la cuál estaban

¹ *Bihâr*, t.LI, pp.349 y 350; *Gaibat*, Shaîj Aṭ-Tûsî, p.220; *Kashf al Gummah*, t.III, p.457.

² *Bihâr*, t.LI, p.351.

³ Mustayâr es un lugar cerca del "Rukn Yamânî" (ángulo sur de la Casa de la Ka'bah), enfrente de la puerta de la Ka'bah, y es un lugar donde los pecadores se refugian.

⁴ *Bihâr*, t.LI, p.351.

⁵ *Bihâr*, t.LI, p.351.

escritas unas aleyas coránicas y el nombre de los Imâmes (P). Todos los días se introducía en ésta, leía un *yûz* (una de las treinta partes en que está dividido el Corán), y luego salía.¹

Este generoso estaba enterado desde antes del día en que fallecería, y en esa misma fecha expiró.² Antes de que falleciese un grupo de los grandes sabios shiíes fueron a visitarlo y por orden del Imâm presentó a "Abû Al-Qâsim Husaîn Ibn Ruḥ Nuwbajtî" como su siguiente representante y el mediador entre la gente y el Imâm (P) y dijo: "Él es mi sucesor, recurran a él".³

El honorable Abû ʿĀfar Muḥammad Ibn ʿUzmân Ibn Saʿīd ʿAmrî (que Dios lo tenga en Su Gloria) falleció el año 305 H.L.(917-18 d.C.).⁴

3. Abû Al-Qâsim Husaîn Ibn Ruḥ Nuwbajtî

El honorable Husaîn Ibn Ruḥ Nuwbajtî poseía una grandeza especial ante los simpatizantes y enemigos del Imâm (P) y era conocido como un hombre inteligente, perspicaz, abstinente y virtuoso, y todas las diferentes sectas religiosas lo aceptaban y respetaban. En la época del segundo representante Muḥammad Ibn ʿUzmân ʿAmrî y por orden de éste, él se hacía cargo de algunos asuntos.

¹ *Al-Kuna wa Al-Alqâb*, t.III, pp.267 y 268, impreso en Najaf.

² *Al-Kuna wa Al-Alqâb*, t.III, p. 268, impreso en Najaf.

³ *Bihâr*, t.LI, pp.354 y 355; *Gaîbat*, Shaîj At-Tûsî, pp.326 y 327.

⁴ *Bihâr*, t.LI, p.352.

Entre los seguidores especiales de Muḥammad Ibn ‘Uzmân, "ÿa‘far Ibn Aḥmad Ibn Matîl Qomî" era el más íntimo de entre los demás al grado que cuando Muḥammad Ibn ‘Uzmân estaba cerca de fallecer, su comida era preparada en la casa de ÿa‘far Ibn Aḥmad y su padre. Y los seguidores del segundo representante daban la posibilidad de que ÿa‘far Ibn Aḥmad fuese elegido como el tercer representante. No obstante en los últimos momentos de vida de Muḥammad Ibn ‘Uzmân, ÿa‘far Ibn Aḥmad se encontraba sentado en su cabecera y Ḥusaîn Ibn Ruḥ en la parte baja de su lecho.¹ Muḥammad Ibn ‘Uzmân se volteó hacia ÿa‘far Ibn Aḥmad y dijo: "He sido comisionado para entregar los asuntos a Abû Al-Qâsim Ḥusaîn Ibn Ruḥ".

ÿa‘far Ibn Aḥmad se levantó y tomando la mano de Ḥusaîn Ibn Ruḥ lo hizo sentarse en la cabecera entonces él tomó lugar en la parte baja.²

Fue escrita la siguiente carta por parte de **Al-Qâ'im(P)** respecto a Ḥusaîn Ibn Ruḥ:

"Nosotros lo conocemos. Dios le muestre todo lo que es bueno y satisfactorio para Él, y lo ayude con Su Gracia. Estamos enterados de su escrito y tenemos confianza en él, y él ocupa una jerarquía ante nosotros que le dará satisfacción, Dios incremente Su Clemencia hacia él, que Dios es el guardián de todo y sobre todo, y agradezco al Dios que no tiene socio alguno, y las bendiciones de Dios

¹ *Bihâr*, t.LI, pp.353 y 354.

² *Bihâr*, t.LI, p.354.

sean para Su Enviado Muḥammad (BP) y para su familia".

Esta carta fue escrita el día 6 del mes de Shawwâl del año 305 H.L. (domingo 22 de marzo de 918 d.C.).¹

A "Abû Sahl Nuwbajtî" que era uno de los reconocidos oradores de Bagdad y jefe de la familia de Nuwbajtî, quien escribió numerosas obras le preguntaron: "¿Por qué la representación fue cedida al Shaîj Abû Al-Qâsim H_usaîn Ibn Ruḥ y no a vos?"

Respondió: "Ellos (los Imâmes) son los más conocedores y aquello que eligen es lo mejor y más exacto, sin embargo, yo soy un hombre que se enfrenta al enemigo por medio del debate y en caso (de que fuese el representante del Imâm y) de que supiese el sitio donde se encuentra el **Imâm de la Época (P)**, al igual que en estos momentos Abû Al-Qâsim H_usaîn Ibn Ruḥ lo sabe (por ser su sucesor), y en alguna discusión con los opositores del Imâm respecto a éste Inmaculado me vea presionado, es posible que (no pueda contenerme y) lo revele. Empero Abû Al-Qâsim H_usaîn Ibn Ruḥ en detener y guardar un secreto es así que suponiendo que si él hubiese escondido al Imâm (P) y los enemigos lo partiesen en pedazos con instrumentos filosos, no lo revelaría".²

El honorable Abû Al-Qâsim H_usaîn Ibn Ruḥ aproximadamente veintitún años desempeñó el puesto de representante, y antes de fallecer entregó por orden del

¹ *Bihâr*, t.LI, p.356; *Gaibat*, Shaîj Aṭ Tusî, p.227.

² *Bihâr*, t.LI, p.359; *Al-Kuna wa Al-Alqâb*, t.I, p.91.

Imâm los asuntos de la sucesión a Abû Al-Hasan ‘Alî Ibn Muḥammad Samarî. Él falleció en el mes de Sha’bân del año 326 H.L. (junio 938 d.C.) y su tumba se encuentra en la Ciudad de Bagdad.¹

4. Abû Al-Hasan ‘Alî Ibn Muḥammad Samarî

El escritor de la obra "Muntahâ Al-Maqâl" respecto al cuarto delegado o representante especial del Imâm el honorable "Abû Al-Hasan ‘Alî Ibn Muḥammad Samarî" escribe: "La dignidad de su rango es tan elevada que no hay necesidad de describirla".²

Este honorable hombre por orden del Imâm (P) después de Husaîn Ibn Ruḥ se hizo cargo de la sucesión del Imâm (P) y atendió los asuntos de los shiíes.

El difunto Muḥadîz Qomî registró: "En una ocasión Abû Al-Hasan Samarî a un grupo de sabios que se encontraba ante él dijo: "Dios los recompense por el sufrimiento de la pérdida de ‘Alî Ibn Bâbiwañh Qomî, en este momento ha fallecido".

Ellos apuntaron el mes, día y la hora. Dieciséis o diecisiete días después llegó la noticia de que en esa misma hora ‘Alî Ibn Bâbiwañh Qomî había muerto.³

‘Alî Ibn Muḥammad Samarî falleció el año 329 H.L./940 d.C.⁴, y antes de morir un grupo de shiíes fue a verlo y le preguntaron: "¿Quién será tu sucesor?"

¹ *Bihâr*, t.LI, pp.358 y 360.

² *Muntahâ Al-Maqâl*.

³ *Al-Kuna wa Al-Alqâb*, t.III, p.231; *Bihâr*, t.LI, p.361.

⁴ *Gâibat*, Shaîj At-Tusî, pp.242 y 243.

Respondió: "Yo no fui comisionado para heredar la sucesión a nadie".¹

Y también enseñó a los shiíes la carta escrita por el **Imâm Al-Qâ'im (P)** a este respecto y ellos la copiaron. El contenido de esta decía:

*"En el Nombre de Dios el Clemente el
Misericordioso"*

*"¡Oh, 'Alî Ibn Muḥammad Samarî, que Dios por la pena que ocasionarás en tus hermanos de fe les De una gran recompensa! Dentro de seis días fallecerás, entonces realiza los preparativos y no testamentos a nadie que sea tu sucesor en verdad "la Ocultación Mayor" ha iniciado y no será realizada la "Aparición" hasta que Dios Todopoderoso lo ordene. Esto sucederá después de un largo tiempo, y cuando los corazones se endurezcan, y la Tierra se llene de tiranía, y muy pronto un grupo vendrá a mis shiíes y dirá que me ha visto –y que tiene relación directa con el **Imâm Ausente (P)** y se presentará como mis representantes especiales. Sabed que es un mentiroso y calumnioso aquél que pretenda esto (que pretenda ser el delegado y representante del Imâm –P- y sostenga que lo ha visto en persona) antes de la "llegada de Sufîânî" y antes de "Ṣaîḥah"² (un ruido que sale del Cielo y será escuchado por todos los habitantes de la Tierra).*

¹ *Bihâr*, t.LI, p.360.

² La aparición de *Sufîânî* y escuchar el *Ṣaîḥah* son dos señales de las señales que muestra la pronta aparición del Imâm (P).

No hay poder ni fuerza excepto en Dios, el Altísimo, el Majestuoso".¹

Y el sexto día el honorable Abû Al-Hasan Samarî falleció, y fue sepultado en la calle "Jalanÿî" junto al río "Ittâb".²

Los representantes especiales del Imâm (P) fueron de los más virtuosos y honorables hombres de su época, y contaban con la confianza de los shiíes. Durante todos los años de la "Ocultación Menor" los shiíes realizaban sus preguntas y exponían sus problemas a estos honorables hombres, y a través de ellos el Imâm (P) le respondía a la gente. En ese entonces este tipo de conexión era posible para todos, e inclusive algunos de los honorables pudieron visitar y entrevistarse directamente con el Imâm (P) a través de sus representantes.

Los prodigios y milagros realizados en ese período por parte del Imâm (P) a través de sus representantes especiales, provocó que los shiíes tuviesen más confianza en ellos. El difunto Shaîj At-Tûsî en su obra "Al-Ihtÿây" registra:

"Ninguno de los representantes especiales del **Imâm de la Época (P)** fue su representante a menos que él Imâm mismo lo hubiese ordenado directamente, determinado y colocado, y el representante anterior lo hubiese presentado a los demás. Y la Escuela *Ash-Shî'ah* no aceptó la palabra

¹ *Bihâr*, t.LI, p.361; *Gaibat*, Shaîj At-Tûsî, pp.242 y 243; *Kamâl Ad-Dîn*, Shaîj Aş-Sadûq, t.II, p.193.

² *A'îân Ash-Shî'ah*, t.IV, p.21, tercer capítulo; *Qâmûs Ar-Ri'yâl*, t.VII, p.51.

de ninguno de ellos a menos que primero mostrasen un signo y un milagro de esto por parte del Imâm (P) los cuales confirmasen sus palabras y la verdad de su sucesión...".¹

De cualquier forma, al terminar la "Ocultación Menor", comenzó la "Ocultación Mayor" y aun continúa. En la época de la Ocultación Menor, la gente podía a través de los representantes especiales del Imâm (P) obtener una respuesta directa de éste Inmaculado a sus preguntas. Sin embargo, hoy en día es imposible, y la gente deberá preguntar a los "representantes generales" y recibir una respuesta de ellos respecto a sus dudas y asuntos, ya que tomando en cuenta la especialidad que tienen y también las narraciones existentes, el punto de vista de ellos y su juicio son una prueba. El difunto "Kash.shî" registra: "Una orden fue dada por el Imâm (P) en la cual había dictaminado:

"No existe ninguna excusa para ninguno de nuestros seguidores y amigos en cuanto a hacer que la gente dude en aquello que transmiten de nosotros nuestras personas de confianza, deberán saber que nosotros les transmitimos y dimos nuestros secretos".²

Y también los difuntos "Shaîj At-Tûsî", "Shaîj As-Sadûq" y el "Shaîj At-Tabrisî" relatan que "Is.hâq Ibn 'Ammâr" dijo: "Mi señor, el **Imâm Al-Mahdî (P)** respecto a las obligaciones que tienen los shiíes en el período de la Ocultación dijo:

¹ *Bihâr*, t.LI, p.362.

² *Al-Mahdî*, t.182 y 183.

"En los sucesos y acontecimientos que ocurren, pregunten a los cronistas de nuestras narraciones que ellos son mi prueba para vosotros y yo soy la prueba de Dios para ellos".¹

El difunto At-Tabrisî en su obra "Al-Ihtiyây" relata del Imâm As-Sâdiq (P) que dijo:

"Es obligatorio imitar a cada uno de los fuqahâ (jurisconsultos) que cuide a su alma concupiscente y cuide de su religión, y se oponga a sus deseos y antojos, y obedezca las órdenes de su señor (o sea los Inmaculados Imâmes)".²

Por ello todos los musulmanes durante la Ocultación Mayor se encuentran bajo la dirección de el "*Walî faqîh*" (o protector y guardián jurisconsulto) y deberán aceptar sus dictámenes y practicarlos, aunque el permiso de dar un dictamen, sentencia o un juicio que tiene el jurisconsulto fue determinado para éstos desde antes por parte de los Inmaculados Imâmes, sin embargo, el puesto de *Marÿa'* (supremo religioso y sabio capacitado para ser una autoridad religiosa) y el liderazgo de los *fuqahâ* (jurisconsultos religioso) islámicos en forma oficial comenzó en esta fecha y continuará hasta la aparición del **Imâm(P)**.

Los efectos positivos y negativos de la Ocultación

La fe en el **Imâm Al-Mahdî (P)** causa el perfeccionamiento del pensamiento y de la esperanza. La

¹ *Al-Ihtiyây*, p.283.

² *Al-Mahdî*, pp.182 a 183.

fe en el **Imâm Prometido (P)** y la espera de que posiblemente en cualquier momento aparezca este Inmaculado provoca un efecto profundo y constructor en las personas meritorias y puras de corazón. Ellos se preparan y se alejan de cualquier tiranía y trasgresión, y se apegan a la justicia y hermandad para ser agraciados con ser elegidos como los compañeros del Imâm (P), puedan verlo y visitarlo personalmente, y no se quemen en el fuego por su alejamiento hacia él y por la insatisfacción de este Inmaculado hacia ellos. La fe en el **Imâm Al-Mahdí (P)**, el Imâm (P) que no se ha puesto a la disposición de ningún gobierno opresor o corrupto, provoca en sus seguidores un sentimiento de oposición y resistencia ante cualquier dictador y rebelde, no dejándose dominar por ellos y rechazándolos.

La fe en la aparición de este Inmaculado no debe ocasionar el que los musulmanes dejen los asuntos sin resolver ni para el futuro, se retrasen en solucionar éstos, acepten el dominio de los incrédulos e indignos, eviten los esfuerzos en el sendero del avance en la ciencia e industria y no realicen reformas sociales.

Es erróneo pensar que la fe en el **Imâm de la Época** provoca negligencia y descuido. ¿Acaso los Inmaculados Imâmes y sus discípulos valerosos y fieles a ellos, no tenían fe en el **Imâm de la Época (P)**?, ¿acaso los grandes sabios del Islam no lo aceptaban a éste? De cualquier forma no dejaban de esforzarse y para exaltar la palabra del Islam no se detenían en realizar cualquier sacrificio. Nunca mostraban indiferencia ante sus obligaciones,

cumplían con sus difíciles deberes, y con interés llevaban a cabo sus proyectos para su propio avance.

Los musulmanes al principio del Islam habían escuchado del querido Profeta (BP) que el Islam progresaría y que alcanzarían grandes victorias, no obstante estas buenas noticias no provocaron negligencia ni antipatía en ellos, sino que incrementaron sus esfuerzos, y llegaron a obtener sus objetivos con ayuda mutua y devoción.

Hoy día los musulmanes también están a cargo de grandes responsabilidades las cuales deberán llevar a su fin con perseverancia, deberán conocer la situación y aprovechar las oportunidades de la mejor forma posible, estar siempre presentes en la escena, detener las acciones ilícitas, aconsejar las buenas acciones, evitar la influencia del enemigo, defender al Islam y a los musulmanes ante las agresiones y ataques de creencias, económicos, políticos y militares del enemigo, y mientras estén mejor y más preparados y perfeccionados podrán estabilizar en sí mismos la capacidad de comprender y asistir al **Imâm de la Época (P)** y ser agraciados por su favor, y podrán esforzarse para preparar mejor el terreno para la aparición de este Inmaculado.

‘Alî el Príncipe de los Creyentes (P) relata del generoso Profeta del Islam:

*"La mejor de las adoraciones es la espera del surgimiento del **Imâm Al-Mahdî (P)**".¹*

¹ *Yanâbî‘ul Muwaddah*, p.493, extraído de “Al-Mahdî”, p.201.

Y también el cuarto de los Inmaculados Imâmes, el Imâm Zaînul ‘Abidîn (P) dijo:

"La Ocultación del duodécimo Imâm (P) será muy larga, y los seres que durante su ocultación aceptan su Imâmato y están en espera de su aparición, serán mejores que los hombres de cualquier otra época, ya que Dios Todopoderoso les otorgó a ellas un gran intelecto, entendimiento y sabiduría que la época de la ocultación para éstas será igual a la época en que el Imâm se encuentre presente. Y Dios en esa época colocó a estos en el nivel que ocupan los muhâÿidîn (los combatientes en el camino de Dios) que ayudaban al Profeta del Islam (BP). Ellos realmente son sinceros y en verdad son nuestros shiíes, y son aquellos que en secreto invitan a la gente hacia Dios".

Y dijo:

"Esperar la aparición del Imâm es la recompensa más grande".¹

El difunto Ârifatullah Saïfed Sadr Ad-Dîn Sadr registra:

"La espera es el cuidado de lo adquirido y la realización de los asuntos esperados. Es manifiesto que las señales de la espera de la aparición del **Imâm Al-Mahdî** es la reforma de sí mismo y de la sociedad, en especial la sociedad *Ash-Shi‘ah*, de la siguiente forma:

1. La espera es una práctica y disciplina de sí mismo importante para el espíritu del hombre al grado que se ha

¹ *Bihâr*, t.LII, p.122.

dicho: "La espera es más difícil que la muerte". Y lo necesario para la espera es utilizar la fuerza del entendimiento, y poner atención y centrar esta fuerza en el sujeto que es causa de esta espera, y esto lleva en sí dos beneficios:

A) El poder del entendimiento del hombre provoca el incremento de la fuerza del acto.

B) El hombre adquiere el poder de centrar sus sentidos y su fuerza en un solo asunto.

Estos dos beneficios pueden ser considerados los principales que el hombre necesita tanto en esta como en la otra vida.

2. La espera provoca que el hombre pueda soportar los desastres y las dificultades, ya que sabe que podrán ser compensados y solucionados. Y qué gran diferencia existe entre el desastre que el hombre sabe que será compensado y se solucionará, y el desastre que no sabe lo que sucederá; en especial si la compensación y solución posiblemente se encuentren próximas. El **Imâm Al-Mahdî (P)** con su aparición llenará el mundo de justicia y equidad "y terminará con todas las desgracias".

3. Durante la espera es necesario que el hombre no únicamente tenga un gran deseo e interés de pertenecer al grupo de sus fieles y ser uno de sus shi'as, sino de ser uno de los ayudantes cercanos y principales de **Al-Mahdî (P)**. Entonces este interés necesita de esfuerzos para reformar el alma y purificar la moral para llegar a alcanzar la dignidad de poder entrevistarse con él y hacer *yihâd* (lucha santa) a su lado. Así es, la espera necesita de una moral y

comportamiento islámico que hoy día escasea en nuestra sociedad.

4. La espera, al igual que provoca la reforma del alma de un hombre y de los demás, suscita que haga los preparativos preliminares y las condiciones que provoquen la victoria del **Imâm Al-Mahdî (P)** sobre los enemigos. Lo necesario para este propósito en especial es la adquisición de la ciencia religiosa e industrial ya que se ha evidenciado que este Inmaculado saldrá victorioso ante sus enemigos de un enfrentamiento ordinario.

Estos son algunas de las señales de la verdadera espera".¹

El difunto "Mudzaffar" escribió: "La espera del Reformador del Mundo **Imâm Al-Mahdî (P)** no significa que rechazemos las obligaciones y coloquemos una mano sobre otra sin realizar ningún esfuerzo, principalmente en lo que se refiere a las obligaciones religiosas tales como el *yihâd* en la ejecución de los mandatos religiosos, aconsejar las buenas acciones y reprobado lo prohibido, ya que el musulmán de cualquier forma tiene la obligación de cumplir con los preceptos divinos y de caminar por el sendero recto, y hasta donde le sea posible deberá aconsejar las buenas acciones y reprobado lo prohibido, y no es recomendable que disculpándose con el pretexto de la espera de "el Reformador" deje de realizar sus

¹ *Kitâb Al-Mahdî*, pp.201-202.

obligaciones; la espera no quita ninguna obligación del musulmán y no deja ninguna práctica para más tarde".¹

Es por ello que es evidente que los shiíes en la época de la ocultación también se encuentran en una gran prueba, y deberán por un lado cuidar de su religión y por otro programar el terreno para estar bajo la dirección de este Inmaculado y ayudar al Islam; y mucha gente no saldrá victoriosa en esta prueba.

"Yâbir Yû'fî" dice: "Pregunté al Imâm Al-Bâqir (P): "¿Cuándo vendrá vuestro Salvador (P)?"

Dijo: "*¡Qué lejos!, ¡qué lejos! Nuestro Salvador (P) no vendrá hasta que no seáis separados los buenos de los malos, entonces ¡separaos!* (el Imâm repitió esta frase tres veces) *para que los hombres impuros se vayan y los puros y cristalinos queden*".²

Así es, la espera tiene la propiedad de que después de que el hombre haya realizado sus obligaciones y se haya ofrecido y esforzado, no tendrá el sentimiento de desesperanza y estará en espera y esperanzado de la llegada de "el Salvador (P)".

Otra de las señales importantes de la ocultación es que la humanidad en esa época utilizará sus fuerzas, y por medio de la experiencia que adquiera entenderá que careciendo de la revelación e inspiración así como de las ayudas invisibles, no podrá hacer llegar a la caravana de la humanidad a su destino principal y final, que es "la

¹ Dar Intidzâr Imâm, p.54.

² *Al-Mahdî*, p.172, extraído de "Raûdatul Wâ'idzîn".

cercanía a Dios", y finalmente deberá entregarse ante la revelación y las enseñanzas divinas y celestiales.

Los beneficios de la existencia del Imâm durante la Ocultación

Algunas personas que no están bien enteradas de la filosofía de la existencia del Inmaculado Imâm (P) preguntan: ¿Qué beneficio tiene el Imâm durante la ocultación? Ellos ignoran que el propósito de la creación del Universo se perfecciona cuando existe la "Inmaculada Evidencia de Dios", para que por medio de su sabiduría completa respecto a Dios, lo adore desde la proximidad.

Los ángeles protestaron por la creación del hombre y comparaban sus corrupciones con sus obediencias, y no veían el objetivo de la creación del hombre y dijeron:

﴿ أَتَجْعَلُ فِيهَا مَنْ يُفْسِدُ فِيهَا وَيَسْفِكُ الدِّمَاءَ وَنَحْنُ نُسَبِّحُ

بِحَمْدِكَ وَتُقَدِّسُ لَكَ

"¿Colocarás en ella a uno que siembre la discordia y derrame sangre? 'Mientras que nosotros celebramos Tu alabanza y glorificamos Tu santidad".¹

Dios los persuadió y tranquilizó al mostrarles la sabiduría y el conocimiento de Adán (P) respecto a la verdad del Mundo y del Mundo de los Ángeles –que finalmente provoca la sabiduría total hacia Dios y la devoción y culto hacia Él–.

¹ Sura Al-Baqarah, 2:30.

Cuando Adán (P) por orden de Dios mostró a los ángeles su ciencia, y cuando ellos conocieron la verdad de la existencia de las "Pruebas Divinas" y el alto rango de éstas ante Dios comprendieron que las alabanzas y santificaciones de los ángeles no pueden compararse con las alabanzas y santificaciones de los guardianes y pruebas de Dios sobre la Tierra. Y ya que éstos sobresalientes son del género humano la creación de los humanos fue una creación digna y oportuna, y preferente entre las demás creaciones.

Entonces la creación de estos sobresalientes es lo que hace que sea persuasible la filosofía de la creación, y todos los ángeles ceden ante esto ya que la adoración de los sobresalientes es sin igual, y ninguna adoración puede igualarse a la suya. Y tal y como la existencia de las "Pruebas Divinas" fue convincente para el inicio de la creación y la aparición de un espécimen de humano, también será convincente para la continuación de la existencia y duración de una cadena de humanos, y deberá existir siempre "la Prueba Divina" en la sociedad humana. Si poseemos el favor de la existencia es únicamente por la existencia de estos sobresalientes. Si ellos no hubiesen sido creados, nosotros tampoco lo hubiésemos sido, y en estos momentos que existimos si alguno de ellos no estuviese, regresaríamos nuevamente a la nada. Por lo tanto las "Pruebas Divinas" no son benefactoras para nosotros únicamente en las ciencias divinas y en la sabiduría, sino que también su existencia nos beneficia y favorece a todos los humanos, y en verdad son una gracia para nosotros.

En la Salutación de Yâmi‘ah leemos:

"Desconozco el grado en que puedo elogiaros e ignoro como puedo alabaros y como puedo describir y concebir vuestra jerarquía y valor, mientras vosotros sois las luces de los benevolentes y la guía de los buenos y las pruebas de Dios Poderoso, y Dios inició por vosotros y concluyó por vosotros, por vosotros envía la lluvia, y por vosotros sostiene el Cielo para que no caiga sobre la Tierra a menos que sea con Su Voluntad, y por vosotros termina con la tristeza..."

El Imâm Al-Kâdzim (P) relata de su generoso padre: *"...Por el conocimiento y la adoración de nosotros en cuanto a Dios, se adora a Dios Amado y Glorioso, y en caso de que no estuviésemos nosotros, no se adoraría a Dios"*.¹

Y en numerosas narraciones dijeron: *"La Tierra nunca quedará vacía de un Imâm Impecable..."*.²

El Imâm Al-Bâqir (P) dijo: *"¡Juro por Dios!, que la Tierra desde el momento en que Dios quitó la vida a Adán (P) no la ha dejado sola, a menos que en ella hubiese un Imâm que guiase a la gente hacia Él, y él hubiese sido la prueba de Dios para la gente. Y la Tierra no quedará sola y sin Imâm que sea la prueba y evidencia de Dios para la gente"*.³

¹ *Uşûl Kâfi*, t.I, p.193.

² *Ídem.*, p.178, hadîz no.2.

³ *Ídem.*, t.I, p.178, hadîz no.8.

Otra cuestión es la guía espiritual del Imâm (P); el Imâm Impecable al igual que es guía en las cuestiones externas, también lo es en las cuestiones de la vida espiritual, y nuestros actos verdaderos progresan con su guía. Dios en su Sagrado Libro dice:

﴿ وَجَعَلْنَاهُمْ أُمَّةً يَهْدُونَ بِأَمْرِنَا وَأَوْحَيْنَا إِلَيْهِمْ فِعْلَ الْخَيْرَاتِ ﴾

"Y Nosotros los hicimos dirigentes (Imâmes) que guían (a la gente) por Nuestro mandato, y les revelamos cómo hacer el bien".¹

Y también en otra aleya dice:

﴿ وَجَعَلْنَا مِنْهُمْ أُمَّةً يَهْدُونَ بِأَمْرِنَا لَمَّا صَبَرُوا ﴾

"Y Nosotros hicimos dirigentes (Imâmes) entre ellos para guiar bajo Nuestro mandato cuando fueran pacientes".²

El sabio ‘Al.lâmah Tabâtâbâ’î escribió: "De este tipo de aleyas se deduce que el Imâm además de la guía y dirección externa, tiene un tipo de guía y atracción espiritual que su origen surge del mundo de las órdenes y de la castidad, y por medio de la verdad, la luminosidad y el interior de su esencia influye y domina los corazones dignos de la gente, y los atrae hacia el grado de la perfección y hacia el objetivo de su creación".³

¹ Sura **Al-Anbîâ’**, 21:73.

² Sura **As-Saÿdah**, 32:24.

³ *Shî‘ah dar Islam*, p.260, impreso por la Librería Islámica.

Y también dice: "Y aquellos que objetan que los shiíes consideran necesaria la existencia de un Imâm para que explique los preceptos religiosos y la verdad de la religión, así como para que guíe a la gente, entonces, la ocultación del Imâm (P) contradice este propósito, ya que el Imâm que como resultado de su ocultación, la gente no pueda tener contacto con él, no tiene ningún beneficio... Ellos no han entendido el verdadero significado del "Imâmato". En el capítulo de "Imâmato" quedó claro que la obligación del Imâm no únicamente es expresar los conocimientos y la guía aparente de la gente, y el Imâm tal y como tiene la obligación de guiar externamente a la gente, también tiene la obligación de guiar y liderar el interior de los actos de ésta, siendo él quien nivela la vida espiritual de la gente y la verdad de los actos la lleva hacia Dios. Es evidente que en este caso no influye en la gente la presencia o no del Imâm, y el Imâm en forma interna influye en las almas y las domina a pesar de que no puede ser visto con los ojos externos de la gente, y su existencia siempre es necesaria a pesar de que no ha llegado el momento de su aparición ni de su reforma mundial".¹

El difunto Jâÿih Naşîr Ad Dîn At-Tûsî (en paz descanse) expone: "La existencia del Imâm (P) es un favor y la posesión de los asuntos por parte de él es otro, y somos nosotros los que no permitimos que se poseione de los asuntos.

El Sol, que todos aceptan que beneficia al hombre, si la gente se resguarda de éste, no es culpa del Sol, la culpa

¹ *Shî'ah dar Islam*, pp. 312 y 313.

es de los actos de la misma gente porque se escondió de éste y se resguardó de sus rayos. Y no deberán suponer que no llevan ningún beneficio del Sol ya que en caso de que el Sol no existiese, la gente inclusive en sus refugios no existiría, y el mismo Sol del cual se resguardaron y ocultaron de los rayos directos de éste, fue el que preparó para ellos el trabajo, la comida y la vida".

Así también en las narraciones islámicas el **Imâm de la Época (P)** ha sido comparado con el Sol detrás de las nubes. "Sulâimân A'mash" preguntó al Imâm Yâ'far Aş-Sâdiq (P): "¿Cómo aprovecha la gente de la Prueba de Dios que se encuentra ausente?"

Respondió: "*Al igual que se beneficia del Sol cuando se encuentra detrás de las nubes*".¹

Y también "Yâbir Ibn 'Abdul.lah Anşarî" preguntó al Mensajero del Islam (BP): "¿Acaso los shiíes se benefician del **Imâm de la Época (P)** durante su ausencia?"

Respondió: "*¡Si! Juro por Él que me eligió profeta, la gente ve por su luminosidad, y se beneficia de su guía al igual que se beneficia del Sol aunque se encuentre oculto detrás de las nubes*".²

Además de esto el **Imâm de la Época (P)** cada año está presente en la ceremonia del Hayy o peregrinación y transita en las reuniones y agrupaciones, y muchas veces resuelve los problemas de algunos musulmanes en forma

¹ *Muntajab Al-Azar*, p.271.

² *Kamâl Ad-Dîn*, t.I, p.265.

directa o a través de un intercesor, e inclusive es posible que a veces la gente lo vea, pero no lo conozca. No obstante, el **Imâm de la Época (P)** los ve y los conoce, y en ocasiones agracia con su favor a algunos de los benevolentes y meritorios. Mucha gente durante la Ocultación Menor y Mayor ha visitado a este Inmaculado, y ha visto milagros y prodigios de este gran hombre, y han sido resueltos sus problemas.

El difunto *Âîatullah Saîfed Şadr Ad-Dîn Şadr* escribe:

"Los libros de *hadîz* y noticias nos comunican que un grupo lo vio durante la época de la Ocultación e inclusive fue a visitarlo. Y esto no se contradice con lo que se ha dicho anteriormente de que debe rechazarse a aquél que diga que lo ha visto, ya que la intención de esa narración –desde el punto de vista de *As-Şadr*– es que debe rechazarse a aquél que diga que es uno de sus representantes".

Que tantas preguntas son las que el Imâm (P) durante la Ocultación Mayor ha respondido, y que tantos problemas religiosos y materiales ha resuelto para la gente, y que tantos enfermos ha curado, y que tantos indigentes ha auxiliado, y que tantos extraviados ha guiado, y que tantos sedientos ha saciado, y que tantos débiles ha ayudado.

Estos libros y libretas han sido escritos en diferentes épocas y en diferentes puntos del mundo por el puño y mano de personas de confianza que no se conocían entre sí, y en ellos han sido registrados innumerables sucesos

que son testigos de nuestras palabras, que es imposible contarlos, y muchas veces la persona al leerlos y al tener conocimiento completo de las especialidades y los testigos que los acompañan, han llega a obtener una certeza completa en estos".¹

* * *



¹ *Al-Mahdî*, t.178 y 179.

LOS MILAGROS DEL IMÂM (P) DURANTE LA OCULTACIÓN MENOR

Los prodigios y milagros realizados por el Imâm (P) durante el período de la Ocultación Menor provocaron firmeza en la fe de los shiíes en todos los lugares del mundo. Repetidas veces sucedió que sus seguidores desde las tierras lejanas y cercanas viajaron a Samarra y Bagdad, y por medio de los representantes especiales del Imâm (P) se entrevistaron con este Inmaculado, y fueron testigos de sus prodigios.

Los milagros realizados por el Imâm (P) durante esos años son tantos que mencionar todos estos, se necesitaría de un libro por separado. El difunto Shaîj At-Tûsî (descanse en paz) dice: "Es imposible numerar los milagros que fueron realizados por este Inmaculado durante la Ocultación".¹

¹ *Gaibat*, Shaîj At-Tûsî, p.170, impreso en Teherán.

A continuación nos permitimos mencionar algunos de éstos como ejemplo:

1. "Isâ Ibn Naṣr" relata: "Alî Ibn Ṣaîmarî" escribió una carta al Imâm solicitándole una mortaja para sí mismo. Llegó la respuesta: "*Tú la necesitarás el año ochenta (280 H.L./893 d.C., o a los ochenta años)*". Y él –al igual que el Imâm (P) había predicho– falleció el año ochenta. Antes de su muerte el Imâm Al-Mahdî (P) le envió una mortaja".¹

2. "Alî Ibn Muḥammad" cuenta: "Llegó una orden de parte del Imâm (P) prohibiendo a los shiíes que visitaran las tumbas de los Imâmes en Kazimayn y Karbalá. Habían transcurrido apenas algunos meses que el ministro del Califa mandó traer a "Bâqtânî" y le dijo: "Visita a los Banî Furât (que eran parientes del ministro) y a los habitantes de "Burs" (lugar entre Hil.lah y Kufa) y diles que no visiten las tumbas de los Quraîshíes en Kazimayn ya que el Califa ordenó a sus delegados que apresen a aquél que vaya a visitarlas".²

3. Uno de los nietos de "Abû Yâ'far Muḥammad Ibn 'Uzmân" –el segundo representante especial del Imâm– dice: "Un grupo de la familia de "Nuwajtî" tales como "Abû Al-Ḥasan Ibn Kazî Nuwajtî" y también "Umm Kulzûm" la hija de Abû Yâ'far Muḥammad Ibn 'Uzmân me relataron:

¹ *Gaîbat*, Shaîj At-Tûsî, p.172; *Bihâr*, t.LI, p.312.

² *Gaîbat*, Shaîj At-Tûsî, p.172; *Bihâr*, t.LI, p.312.

"Enviaron mercancías de Qom y de sus alrededores para Abû Ĭa'far (el representante especial) para que las hiciese llegar al **Imâm Oculto (P)**. Las trajeron a la casa de mi padre en Bagdad y cuando Abû Ĭa'far llegó el portador entregó la mercancía que habían traído. Cuando el portador quiso retirarse Abû Ĭa'far dijo: "Falta algo de lo que te encargaron que trajeras. ¿Dónde está?"

El portador respondió: "¡Mi señor, yo le he entregado todo, y no he guardado nada para mí!"

Abû Ĭa'far dijo: "Falta algo, busca en tú equipaje y recuerda aquello que te encargaron".

El portador se fue y durante varios días trató de recordar, pensar y buscar, sin embargo, no recordó nada, ni tampoco los que lo acompañaban encontraron algo para ayudarlo. Regresó ante Abû Ĭa'far y le dijo: "No ha quedado nada conmigo, y aquello que me fue encargado lo entregué a vos".

Abû Ĭa'far volvió a decir: "Te pregunto ¿qué sucedió con los dos vestidos *sardânî* (un tipo de vestido que se utiliza en una de las islas en el Mar de Magrib) que te dio tal persona?"

El hombre respondió: "¡Así es! ¡Juro por Dios que estás en lo cierto! ¡Los había olvidado por completo, y en estos momentos no recuerdo dónde los coloqué!".

Se fue y nuevamente buscó en su equipaje, y también a todos aquellos que había llevado mercancía les pidió que buscaran, empero no pudieron encontrarlos.

Regresó a donde se encontraba Abû Ĭa'far y le comunicó que los vestidos se habían perdido. Abû Ĭa'far

le informó: "Te digo que vayas con el hombre que vende algodón al cual le llevaste dos bultos de éste, y abre el bulto que sobre él esta escrito esto..., ahí dentro encontrarás los dos vestidos".

El hombre al escuchar lo que decía Abû Y a'far quedó maravillado y sorprendido, y él mismo fue y encontró los vestidos, los cuales entregó a Ab u Y a'far, y le dijo: "Yo los había olvidado, cuando cerraba el equipaje estos dos vestidos quedaron fuera y por ellos los coloqué dentro de uno de los bultos de algodón para que estuviesen más seguros.

El hombre a cualquier lugar que fue relató este suceso inexplicable que vio de Ab u Y a'far, suceso que únicamente puede ser realizado con la sabiduría de los Profetas y Im ames otorgada por Dios a ellos.  l no conocía a Ab u Y a'far y sólo fue el portador de la mercancía enviada a él, al igual que los comerciante envían por medio de portadores seguros y de confianza sus productos a los compradores; y el hombre no entregó a Ab u Y a'far lista alguna de la mercancía ya que carecía de esta, puesto que la situación que reinaba desde la época de Al-Mu'tad id Al-'Abb as  había sido muy difícil, y mucha gente había sido muerta por sus delegados. Por ello los asuntos del Im am se llevaban en secreto y a través de personas especiales, y los portadores ignoraban lo que era enviado a Ab u Y a'far. Generalmente se les decía que llevaran tal mercancía y la entregaran a tal persona, sin que lo enteraran de su contenido o la acompañaran con

una carta, para que así quedasen de incógnito los nombres de las personas que las enviaban".¹

4. "Muhammad Ibn Ibrâhîm Ibn Mahzîâr Ahwâzî" relata: "Cuando falleció el Imâm Abû Muhammad Al-'Askarî (P) me invadió la duda (respeto a la existencia del **Imâm Oculto -P-**) y hasta ese momento habían traído a mi padre gran mercancía y capital (de la parte correspondiente al Imâm y otros). Mi padre lo envió a la costa para remitirlo por transporte marítimo, y yo acompañé a mi padre para despedirlo, en ese momento lo invadió un gran dolor y me dijo: "¡Hijo mío, regrésame, regrésame, que ha llegado mi muerte! Teme respecto a esta mercancía". Y después de testamentar falleció.

Me dije a mí mismo: "Mi padre no era un hombre que testamentara algo falso. Llevaré esta carga a Irak y alquilaré una casa en las orillas del río y no avisaré a nadie de mi estancia en esa ciudad, si sucede algo similar a lo sucedido en la época del Imâm Al-'Askarî (P) entonces entregaré los bienes, de lo contrario los repartiré entre los pobres".

Llegué a Irak y alquilé una casa a la orilla del río. Después de unos días llegó un enviado y me entregó una carta que decía:

"¡Oh, Abû Muhammad! Has traído contigo tal y tal mercancía y dentro de ésta has escondido esto y esto". Y

¹ *Gaibat*, Shaîj At-Tûsî, pp.178 a 180; *Bihâr*, t.LI, pp.316 y 317.

describía todo lo que yo había traído e inclusive aquello que yo ignoraba que había.

Entregué los bienes al encargado y me quedé unos días más en ese sitio, y nadie volvió a preguntar por mí, entonces la tristeza me invadió. Poco después llegó otra carta que decía:

"¡Agradece a Dios! Te hemos nombrado sucesor de tu padre".¹

5. "Hasan Ibn Fadl Yamânî" expone: "Llegue a Samarra. El Imâm (P) me envió una bolsa que contenía algunos dinares y dos telas. Las envié de regreso y me dije: "¿Es éste el valor de mi jerarquía ante ellos?" Y me invadió el orgullo.

Después me arrepentí y escribí una carta disculpándome, y estando a solas me dije: "¡Juro por Dios que en caso de que me envíe nuevamente la bolsa de dinares, no la abriré ni tampoco los gastaré hasta que la lleve a mi padre que él es más inteligente!"

El Imâm envió un recado al comisionado que antes había venido a mi casa y había traído la bolsa de dinares y las telas diciendo que: *"Te equivocaste, ¿por qué no le dijiste que a veces hacemos esto con nuestros amigos y seguidores, y otras veces ellos nos piden cosas así para guardarlo como una bendición?"*

Y para mi trajeron un mensaje diciendo:

¹ *Gaibat*, Shaîj At-Tûsî, pp.170 a 171; *Bihâr*, t.LI, pp.310 y 311.

"¡Te equivocaste al haber rechazado nuestro regalo y nuestro favor! Y ya que pediste perdón a Dios, Él te lo ha concedido, y ya que decidiste y prometiste no tomar las monedas ni gastarlas en el viaje, por ello no te las enviamos de nuevo, sin embargo, la tela la necesitarás cuando entres en estado de muhrim (la utilices cuando vayas a la peregrinación)...".¹

6. "Muḥammad Ibn Sûrah Qomî" que fue uno de los grandes sabios de la Ciudad de Qom, narra: "Alí Ibn H_usaîn Bâbiwaîh se casó con su prima paterna (la hija de Muḥammad Ibn Mûsâ Bâbiwaîh), sin embargo no tuvieron hijos. Él escribió una carta a –el tercero de los representantes especiales del Imâm– el honorable H_usaîn Ibn Ruḥ y le pidió que solicitara al Imâm que suplicara por que Dios le concediese hijos *faqih* (jurisconsultos).

Llegó un mensaje del Imâm (P) anunciándole que él no tendría hijos de su esposa actual, pero que muy pronto sería dueño de una *kanîz* (esclava) *daïlamî* (de la región del norte de Irán), y de ella tendría dos hijos que serían *faqih*.

Ibn Bâbiwaîh tuvo tres hijos "Muḥammad"², "H_usaîn" y "H_usan"; y Muḥammad y H_usaîn fueron dos

¹ *Bihâr*, t.LI, p.328.

² "Muḥammad" hijo de "Alí Ibn H_usaîn Bâbiwaîh" que vino al mundo por las súplicas del Imâm de la Época (P) es el famoso sabio Shaîj Aṣ-Sadûq (la paz sea con él), conocido como "Ibn Bâbiwaîh". Él fue uno de los grandes sabios de la *Shî'ah* del siglo IV H.L.. y el autor de numerosas obras. El difunto

jurisconsultos de muy buena memoria que aprendieron asuntos que ninguna de las personas de Qom había memorizado, y su hermano Hasan, que fue el segundo hijo, pasaba venerando a Dios y no amistaba con la gente, ni tampoco se benefició de la jurisprudencia islámica.

La gente quedaba maravillada por la buena memoria de Abû Y a‘far (Mu ammad) y de Abû ‘Abdul.lah (Husa n) los dos hijos de ‘Al  Ibn Husa n B biwa h cuando trasmitían narraciones les decía: "Esta jerarquía la habéis obtenido gracias a la súplica que hizo el **Im m de la época (P)** por vosotros". Tema conocido entre la gente de la Ciudad de Qom.¹

La visita al Im m

El difunto Sha j At-Tabris  en su obra "I‘l m Al War " nombra a un grupo de aquellos que vieron en persona y experimentaron los milagros del **Im m de la época (P)**, y dice: "Trece de éstos fueron delegados y encargados del Im m (P) en las Ciudades de Bagdad y Kufa, Ahvaz, Qom, Hamad n, Rey, Azerbai n y Nishapur, y aproximadamente cincuenta personas de las

Mu adiz Qum  registró que el Sha j A -Sad q escribió aproximadamente trescientas obras, tales como:

“Man l  Yahdurhul Faq h”, “Ta   d A -Sad q”, “Al-Jis l”, “Al-Kam l Ad-D n”, “U  n Ajb r Ar Rida”, y muchos otros. El difunto Sha j A -Sad q falleció el año 381 H.L. (991 d.C.) y se encuentra enterrado en la Ciudad de Rey (la antigua Rages de los medos, en las afueras de Teherán-Irán), en el cementerio conocido hoy día como “Ibn B biwa h”.

¹ *G ibat*, Sha j At-T s , p.188; *Bih r*, t.LI, pp.324 y 325.

Ciudades de Bagdad, Hamdân, Dînawar, Isfahân, Saïmarah, Reyy, Qom, Qazvîn y otras".¹

El fallecido "Hayyî Nûrî" –uno de los grandes sabios que vivió a principio del siglo XIV H.L. y autor de la obra fiable "Mustadrak Al-Wasâ'il" –en su acreditada obra "Naÿm Al-Zâqib"– menciona a ciento veinte personas más que las que nombra el difunto Shaîj At-Tabrisî en su obra que, o vieron en persona al **Imâm Al-Mahdî (P)** o vieron algún milagro de él o se vieron agraciados con estas dos, y dice: "Tal vez la mayoría de ellos fueron de las personas honradas con estos dos favores, y los sucesos y sus historias, gracias a Dios, se encuentran registradas en la obra de los sabios con diferentes documentos fiables existentes que las respalden. Este argumento es conocido por todos, de tal forma que ninguna persona que sea justa y que conozca a los autores de estas obras, así como su jerarquía, abstinencia, virtudes, reputación y el cuidado que tuvieron para registrar los sucesos fiables, puede dudar de la existencia de un *tawatur ma'navi*² en cuanto al contenido de estas narraciones y de la realización de los milagros por parte del Imam Oculto (P); y por otra parte rechazar en forma total la probabilidad de puedan ser falsos todos estos sucesos, ya que éstos son iguales a los

¹ *I'lâm Al Warâ*, p.425.

² *Tawâtâr ma'navi* se le llama a las narraciones que su contenido es el mismo utilizando otras palabras..

Tawâtâr lafsî –se le llama a las narraciones que sus textos son idéntico.

milagros que realizaron los Inmaculados antepasados de éste honorable Imâm (P)".¹

Algunos de los grandes sabios han recopilado en sus obras los nombres y sucesos de personas que durante la Ocultación Mayor fueron a visitar al **Imâm de la Época (P)** o vieron en persona o en sueño algún prodigio de este Inmaculado, que un ejemplo de éstos son los libros "Kashf Al Al-Astâr", "Bihâr Al-Anwâr, t.XIII antigua impresión y t.LI nueva impresión" y "Dâr Al-Salâm"; y el difunto Hayyî Nûrî en la séptima parte de su obra "Naÿm Al-Zâqib" ha registrado cien sucesos. Al inicio de su obra está escrito:

"Aquello que mencionaremos en este capítulo son parte de los milagros de este Inmaculado, son suficientes y evidentes, y los documentos que los respaldan son fiables, seguros y claros, y si reflexionamos con la verdad en ellos no será necesario recurrir a los milagros y libros anteriores...".

Y agrega: "Aquello que pudimos encontrar en las transmisiones –de los cronistas de estos sucesos– fue verdad y convicción, y no podemos decir que transmitieron cualquier palabra que escucharon, ya que todos ellos con la ayuda de Dios fueron sinceros y fiables en la transmisión, y muchos de ellos poseían una alta jerarquía y excelencia esplendorosa".²

¹ *Naÿm Az-Zâqib*, pp.209 a 211.

² *Naÿm Az-Zâqib*, pp.209 a 211.

Además de Hayyî Nûrî, el gran sabio "Luţful.lah Sâfy" registró algunos ejemplos en su obra "Is̄lat Mahdawîat" (La autenticidad de Imam Mahdi –P–) de otros acontecimientos sucedidos a diferentes personas, y dice: "Ya que decidimos trasmitirlo en forma condensada, únicamente mencionaremos algunos milagros ocurridos en nuestra época".¹

Nosotros también a continuación trasmitiremos uno de estos sucesos registrados en la valiosa obra "Naʿym Al-Zâqib" para que los lectores interesados recurran a las obras mencionadas:

"El virtuoso sabio "'Alî Ibn Isâ Irbilî"² en su obra "Kashf Al Gummah" registra: "Un grupo de veraces me informó que en la Ciudad de "Hil.lah" había fallecido una persona a la cuál no conocía llamada "Ismâ'îl Ibn Îsâ Ibn Hasan Hurqulî", que era originario de un pueblo llamado "Hurqul". Su hijo Shams Ad-Dîn me relató:

"Mi padre me narró que cuando aún era joven en su muslo derecho le salió un tumor del tamaño de un puño, y cada estación de verano se le reventaba y salía de éste un humor espeso, blanco amarillento con sangre, y el dolor que sentía le impedía realizar cualquier actividad. Se dirigió hacia la ciudad de Hil.lah y fue a visitar a "Radî

¹ Is̄lat Mahdawîat, p.70.

² Él fue uno de los conocidos sabios shiíes, fallecido el año 692 H.L./1292 d.C., y autor de la obra fiable "**Kashf Al Gummah**" que trata temas referentes a la historia y virtudes del Profeta (BP) y los Imâmes (P). ***Raîhânatul Adab***, t.I. pp.101 y 102, tercera impresión.

Ad-Dîn ‘Alî Ibn Aṭ-Ṭâwûs”¹ para quejarse de su padecimiento. El Saiñed reunió a los cirujanos de Hil.lah, lo examinaron y dijeron: "Este tumor se encuentra sobre una de las venas principales, la única solución es que lo extirpemos, y en caso de que lo hagamos, corre el peligro de que la vena principal sea cortada, entonces Ismâ‘îl morirá. Esta operación es muy peligrosa, nosotros no nos arriesgamos".

El Saiñed Ibn Aṭ-Ṭâwûs dijo a Ismâ‘îl: "Voy a ir Bagdad, quédate y nos vamos juntos, para que los médicos y cirujanos de Bagdad te examinen, tal vez ellos estén más preparados, y encuentren alguna solución". Fueron a Bagdad y el Saiñed reunió a los médicos y todos ellos dijeron lo mismo y se disculparon. Entonces Ismâ‘îl entristeció. El Saiñed le dijo: "Dios Todopoderoso acepta tus rezos a pesar del humor que te hace impuro, y Dios te recompensará por la paciencia que muestres ante este sufrimiento". Ismâ‘îl manifestó: "Si es así, me iré a Samarra y llevaré mi queja a los Imâmes Guías". Y se dirigió hacia Samarra.

El autor de la obra "Kashf Al Gummah" relata: Escuché a su hijo decir: Oí decir a mi padre que: "Cuando llegué a Samarra y fui a visitar las tumbas de los Imâmes ‘Alî Al-Hâdî (P) y Imâm Ḥasan Al-‘Askarî (P), me dirigí

¹ Conocido como "Saiñed Ibn Aṭ-Ṭawûs", uno de los grandes sabios de la *Shî‘ah* del siglo VII H.L. que es autor de innumerables obras (f.664 H.L./1265 d.C.).

al sótano¹ y pasé la noche llorando y suplicando a Dios, y me quejé ante el **Imâm de la Época (P)**.

En la mañana me dirigí a las orillas del río Tigris y después de lavar mi ropa hice el *gusl zâarat* (baño completo para cuando se quiere visitar uno de los Santuarios de los Imâmes), y llené de agua la jarra de barro que llevaba. Me dirigí de regreso hacia Samarra para volver a visitar las tumbas. No había llegado a la fortaleza cuando vi que se acercaban cuatro personas a caballo, y ya que en las afueras de Samarra vivía un grupo de los adinerados y grandes personajes, supuse que eran unos de ellos. Cuando se acercaron a mí pude observar que eran dos jóvenes que de sus cinturas colgaban una espada y a uno de ellos apenas se le dejaba ver una leve vellosidad en su cara (como consecuencia de su juventud). El tercero era un anciano muy limpio que llevaba una lanza en la mano, y el cuarto llevaba colgada la espada en su espalda y una capa sobre su espalda y el resto de su turbante colgaba sobre ésta, y empuñaba una lanza. Entonces el anciano se colocó en la parte derecha y clavó la punta de la lanza sobre la tierra, y los dos jóvenes se encontraban a su izquierda y el hombre cubierto por la capa se detuvo unos pasos atrás y me saludó, y yo le respondí. El hombre que llevaba la capa dijo: "*¿Mañana te vas?*"

Respondí: "*¡Sí!*"

Dijo: "*¡Acércate, quiero ver lo que te hace sufrir!*"

¹ Es un lugar en el "Haram de los 'Askaraîn" que era parte de la casa de los Imâmes Al-Hâdî (P) y Al-'Askarî (P), en donde también han visto al Imâm de la Época (P).

En ese momento pensé que ellos eran habitantes del desierto y que no daban mucha importancia a la impureza; yo me había bañado y mis ropas estaban aun húmedas, sería mejor que no las tocaran. Me encontraba pensando esto cuando el hombre se me acercó y me jaló hacia él, luego tocó y exprimió la herida al grado que me dolió, entonces volvió a enderezarse. En ese momento que sentía dolor el Shaîj (gran anciano) dijo:

"¡Oh, Ismâ'îl, has sido salvado!"

Yo respondí: "¡Que vosotros seáis salvados!" En ese momento me sorprendió que ese hombre de dónde sabía mi nombre.

El mismo Shaîj dijo: "¡Es el Imâm, el Imâm!"

Corrí hacia él y besé su pierna y su pie; el Imâm (P) se iba y yo corría desesperado detrás de él. Me dijo: *"¡Regresa!"*

"¡Nunca me separaré de vos!"

"Regresa que es lo más conveniente para ti".

Y yo repetí me decisión. Entonces el Shaîj que lo acompañaba dijo: "¡Oh, Ismâ'îl! ¿No te avergüenza que el Imâm(P) dos veces te ordenó que regreses y tú has desobedecido?"

Sus palabras hicieron efecto en mí, entonces me detuve, y cuando se habían alejado unos pasos el Imâm (P) se volteó hacia mí y dijo:

"Cuando llegues a Bagdad "Al-Mustansir"¹ te hará llamar y te dará un obsequio. No lo aceptes. A mi hijo "Radî"² dile que pida a 'Alî Ibn 'Ard que escriba sobre ti, que yo le recomiendo que te de lo que quieras".

Los vi como desaparecían de mi vista y triste permanecí en ese lugar durante horas. Regresé a Samarra y me dirigí al Santuario de los Imâmes 'Askaraîn (P)³, cuando la gente de Samarra me vio dijo: "No te ves bien, ¿sucede algo?"

Les dije: "¡No!"

Volviéron a preguntar: "¿Acaso has peleado o discutido con alguien?"

– "¡No! Pero decidme ¿vosotros habéis visto a esos hombres a caballo que atravesaron por aquí?"

– "Ellos son de los adinerados".

Les dije: "No, no eran de los adinerados, sino que uno de ellos era el Imâm (P)".

Preguntaron: "¿Cuál, el anciano o el que llevaba la capa?"

– "El que llevaba puesta la capa".

– "¿Le mostraste tu herida?"

– "¡Sí! La exprimí y me dolió".

¹ Califa Abbasí que gobernó desde el año 623 a 640 H.L./1226-1242 d.C. (*Tatimmah Al-Muntahâ*, pp.369 y 370).

² Se refiere a Saïfed Ibn Aṭ-Tawûs.

³ Así se les llama a los dos Imâmes (P) que se encuentran enterrados en Samarra.

Entonces descubrieron mi pierna y no había ninguna señal de la herida. Yo mismo dude y me descubrí la otra pierna, pero no había señal alguna. En ese momento la gente se me aventó y desgarró mi camisa (para llevarse un pedazo de tela como bendición), y si otro grupo no me hubiese ayudado me hubiesen atropellado. El encargado del gobierno de cuidar la región de "Baînul Nahrâin" (región situada entre los dos ríos) que informaba al califa de lo que sucedía en esa región, al escuchar los gritos y bulla de la gente se acercó, y después de enterarse de lo sucedido regresó para escribir el informe. Pasé la noche ahí y por la mañana cuando quise irme un grupo fue a despedirme y dos de ellos me acompañaron hasta Bagdad.

A la mañana siguiente cuando llegamos a la puerta de Bagdad nos encontramos con una muchedumbre que se había reunido en un lado del puente, y cada cual que quería entrar a la ciudad le preguntaban su nombre y ascendencia. Cuando llegamos y escucharon mi nombre me rodearon, y la ropa que llevaba puesta nuevamente la desgarraron; estuve a punto de morir, si no hubiese sido por que el Saiîed Rađî Ad-Dîn (o sea Saiîed Ibn Aṭ-Tawûs) llego acompañado de otros y alejaron a la gente de mi alrededor. El encargado de "Baîn Al Nahrâin" había escrito el informe y lo había enviado a Bagdad antes de que yo llegara. El Saiîed dijo: "¿El hombre que dicen que fue curado eres tú?"

Respondí: "¡Sí!"

Bajó de su montura y descubrió mi pierna. Él había visto mi herida, y ahora que no había señales de ésta cayó desvanecido y estuvo inconsciente durante casi una hora.

Cuando se recuperó dijo: "El ministro me llamó y me puso al tanto que de Samarra le habían informado de esto y dijo: "Dicen que tú lo conoces. ¡Tráeme noticias de él de inmediato!".

Me llevó ante el ministro que era originario de la Ciudad de Qom y dijo: "Este hombre es mi hermano y uno de mis mejores compañeros".

El ministro: "¡Relátame lo sucedido!"

Describí paso a paso lo que me había sucedido. El ministro inmediatamente mandó traer a los médicos y cirujanos. Cuando estuvieron presentes les preguntó: "¿Vosotros habíais visto la herida de este hombre?"

Respondieron afirmativamente. Entonces nuevamente preguntó: "¿Cuál es su curación?"

Todos respondieron: "Hay que extirparlo, y en caso de que lo hagan corre el peligro de morir".

Preguntó: "En caso de que lo extraigan y no muera, ¿qué tanto tiempo necesita para recuperarse?"

"Por lo menos dos meses, y después de eso es posible que quede una cicatriz, sin duda le quedará la piel blanca y no volverá a crecerle vello de ahí".

Nuevamente preguntó: "¿Cuándo lo examinaron?"

"Hoy hace diez días". Le informaron.

Entonces el ministro les dijo que se acercaran y cuando descubrió mi pierna ellos vieron que no había diferencia alguna entre ésta y mi otra pierna, ni tampoco señal alguna de la herida. En ese momento uno de los médicos que era cristiano gritó: "¡Juro por Dios que esta

curación no puede ser de otro más que un milagro del Mesías (el Profeta Jesús -P-)!"

El ministro dijo: "Ya que ninguno de vosotros lo operó, ¿yo se quien lo hizo!"

Esta noticia llegó a los oídos del Califa. Éste mandó llamar al ministro, y al mismo tiempo el ministro me llevó ante el Califa y "Al-Mustansir" me ordenó que relatará lo sucedido. Cuando terminé ordenó a un sirviente que preparara la bolsa que contenía mil dinares, y Al-Mustansir me dijo:

"¡Gasta esta suma en ti mismo!"

Yo respondí: "¡No acepto ni una sola de éstas!"

"¿A qué temes?"

"A aquél que me curó, ya que él mismo me ordenó que no aceptara nada de Abû Yá'far (o sea Al-Mustansir)".

En ese momento Al-Mustansir irritado comenzó a llorar.

El autor de "Kashf Al Gummah" relata: "Uno de los hechos favorables que me ocurrió fue el día en que yo relataba este suceso a un grupo, cuando terminé me enteré que uno de los que se encontraba presente era "Shams Ad-Dîn Muḥammad" hijo de Ismâ'îl, y yo no lo conocía. Quedé sorprendido por esta coincidencia y le pregunté:

"¿Tú viste la pierna de tú padre cuando tenía la herida?"

Dijo: "En ese entonces era yo muy niño, pero la recuerdo después de que fue curado, y no había ninguna señal de cicatriz y le había salido el vello. Mi padre todos

los años viajaba a Bagdad y luego durante mucho tiempo se quedaba en Samarra y lloraba mucho y se lamentaba con la esperanza de poder ver nuevamente al Imâm (P), no obstante, nunca volvió a ser agraciado con esta felicidad. Hasta donde yo estoy enterado se que viajó cuarenta veces más a Samarra y visitó siempre las tumbas de los Imâmes, y cuando falleció se llevó consigo la esperanza de volver a ver al **Imâm de la Época (P)**".

Al final de este suceso el autor de "Naÿm Al-Zâqib" registra del "Shaîj Hurr 'Âmilî" de la obra "Amalul Âmil" que Muḥammad Ibn Ismâ'îl, hijo de Ismâ'îl Hurqulî fue uno de los virtuosos sabios y discípulo de 'Al.lâmah Hil.lî.¹

Saïfed Ibn Aṭ-Ṭawûs relata:

"Yo me encontré con un grupo que decía haberse entrevistado con el **Imâm de la Época (P)** y algunos de ellos llevaban consigo las cartas y las respuestas a diversas cuestiones por parte del Imâm (P) para la gente".²

El fallecido Shaîj Hurr 'Âmilî que fue uno de los grandes sabios de la Escuela *Ash-Shî'ah* en el siglo XI H.L. también, después de relatar un suceso parecido al de Ismâ'îl Hurqulî anota: "Acontecimientos como éste en nuestra época y en los tiempos pasados sucedieron constantemente y todos ellos son auténticos".³

¹ *Naÿm Az-Zâqib*, pp.228 a 231.

² *Izbât Al Hudât*, t.VII, p.363 según lo registrado en la obra "**Risâlat An-Nuÿûm**" del fallecido Saïfed Ibn Aṭ-Ṭawûs.

³ *Izbât Al Hudât*, t.VII, p.355.

Así también dice: "Un grupo de los veraces me informó que habían visto al **Imâm de la Época (P)** en persona y habían advertido muchos prodigios de él, y que éste Inmaculado los había enterado de algunos asuntos secretos, y que había suplicado por ellos, y sus súplicas habían sido aceptadas por Dios, y los había salvado de los peligros que las palabras no pueden describir estas amenazas, y todos estos pueden ser considerados de los milagros más evidentes".¹

Y escribe: "Yo mismo experimenté milagros del **Imâm Al-Mahdî (P)** a través de sueños..."², y después de eso los relató.

* * *

ترجمہ و تفسیر
ترجمہ و تفسیر

¹ *Izbât Al Hudât*, t.VII, p.383.

² *Izbât Al Hudât*, t.VII, p.378.

LA APARICIÓN DEL IMÂM (P)

La determinación del momento de la Aparición

Al igual que ya dijimos después del fallecimiento del cuarto de los representantes especiales del Imâm (P), Abû Al-Hasan ‘Alî Ibn Muḥammad Samarî, inició la Ocultación Mayor que hasta hoy día aún continúa. La aparición y el surgimiento del Imâm (P) al final de esta época será cuando Dios dé la orden. Nuestros Inmaculados Imâmes en muchas narraciones dijeron en forma evidente que para la aparición no hay una fecha exacta, y que únicamente Dios es el que sabe, y ocurrirá en forma repentina y bajo la orden de Él, y será un embustero aquél que designe una fecha exacta para ésta.

"Fudaîl" preguntó al Imâm Al-Bâqir (P): "¿Acaso será determinada una fecha para la aparición?"

El Imâm repitió tres veces: "*Aquéllos que determinen una fecha, ¡son embusteros!*".¹

¹ *Gaîbat*, Shaîj At-Tûsî, pp.261-262.

"As.ḥaq Ibn Ia'qub" a través de el honorable Muḥammad Ibn 'Uzmân Ibn Sa'îd 'Amrî (el segundo representante especial) envió una carta al Imâm (P) realizando algunas preguntas, y el Imâm (P) en sus contestaciones respecto a la fecha exacta de la aparición dijo:

"Y respecto a la fecha de la aparición, esto depende de lo que ordene Dios Todopoderoso, y aquellos que determinan una fecha son embusteros".¹

Claro está, donde dice "determinar la fecha" se refiere a la determinación exacta de la aparición, y esta forma de precisar una fecha los Inmaculados Imâmes (P) de ninguna manera lo consideraron pertinente, y lo consideraron como uno de los secretos divinos; sin embargo, anunciaron signos, que en caso de que sucedan están anunciando la buena nueva de la llegada de la aparición.

Los signos de la Aparición

Son muchas y diversas las narraciones transmitidas respecto a los signos y acontecimientos que ocurrirán antes de la aparición. Algunas de estas narraciones describen la atmósfera en las sociedades, especialmente en las sociedades islámicas antes de la aparición, mientras otras detallan los sucesos que ocurrirán cuando se acerque la aparición, y algunas otras cuentan historias de asuntos increíbles.

¹ *Kamâl Ad-Dîn*, t.II, p.160, ḥadîz no.4.

El estudio de todas estas narraciones con todos los secretos y misterios que contienen algunas de éstas, se encuentran registradas en acreditadas obras y en forma detallada, los interesados pueden recurrir a las obras y textos que han transmitido estas narraciones. A continuación mencionamos algunos de estos signos que evidencian y se encuentran más cerca de la comprensión del hombre:

A. Las narraciones que describen la atmósfera reinante antes de la Aparición.

1. Invade una epidemia de tiranía, opresión, corrupción, pecado e incredulidad a todo el mundo y también a la sociedad islámica:

En muchas de las narraciones los Inmaculados Imâmes dieron la nueva de la llegada del **Imâm de la Época (P)** y que el surgimiento de este Inmaculado ocurrirá cuando el mundo esté invadido de tiranía y dictadura. Así también en algunas narraciones recordaron: "Antes de la llegada del **Imâm Al-Qâ'im(P)**, y en especial cerca de su aparición, el Mundo, inclusive la sociedad islámica, será invadido totalmente de corrupción y perversión, así como de diversos pecados y deshonestidades". Y como ejemplo fueron mencionados estos desastres:

La ingestión de bebidas alcohólicas y narcóticos, y la compra y venta de éstas se hará en forma libre, incrementarán y se harán comunes y en forma abierta la usura, la fornicación y otros actos indebidos; acrecentará la crueldad, la falsificación, la hipocresía, el soborno, el

disimulo, la innovación, denigración y chismes; será ordinaria la obscenidad, impudicia, tiranía y opresión; las mujeres se presentarán en la sociedad descubiertas y con vestidos desagradables; en la forma de vestir y de arreglarse los hombres y las mujeres se parecerán unos a otros; se dejarán al olvido el aconsejar las buenas acciones y el reprobar lo prohibido, y los creyentes se volverán despreciados, perderán su valor y entristecerán, y no podrán detener los pecados y deshonestidades; la incredulidad y el ateísmo se hará común y no se cumplirá con lo que dicta el Islam y el Corán; los hijos no respetarán a sus padres ni los menores a los mayores, y los mayores serán despiadados con los menores y no se visitarán entre los parientes. No será pagado el *jums* (quinto) ni *zakât* (tributo), o será utilizado en la forma indebida; los extranjeros, los incrédulos y aquellos que gustan de lo ilícito tendrán la victoria y dominarán a los musulmanes, y los musulmanes se entregarán a ellos e imitarán en todos los actos, en el vestido, en la forma de hablar y en el comportamiento, y será dejado al olvido el *hudûd* o aplicación de las sanciones coránicas...

Y muchas otras perversidades que han sido transmitidas bajo diferentes nombres en las narraciones de nuestros Imâmes.¹ Y toda la gente ha sido testigo de estas

¹ Para más información puede recurrir a las siguientes obras: *Rûdah Kâfî*, pp.36 a 42; *Izbât Al Hudât*, t.VII, pp.390 y 391; *Bihâr Al-Anwâr*, t.LII, p.254; *Kifâiat Al Muwâhiddîn*, t.II, pp.844 a 846; *Muntahâ Al-Âmâl*, la vida del duodécimo Imâm,

desgracias sucedidas a finales del siglo XX d.C. y en especial durante el gobierno del régimen Pahlaví, y lo ocurrido a la gente musulmana de Irán en la Revolución Islámica –que se espera sea el inicio del levantamiento del Inmaculado **Imâm de la Época (P)**– en realidad fue un surgimiento en contra de estas anomalías y para salvar a la gente de la corrupción, del pecado y de la incredulidad que a manos de los incrédulos partidarios internos y apoyados por los intereses de los colonizadores extranjeros, acrecentaba y empeoraba día a día, y las malas influencias de éstos se dejaban ver en todos los niveles sociales de los musulmanes. Gracias a Dios en la República Islámica de Irán se dio fin a muchas de estas ilegalidades, sin embargo, todos sabemos que en el mundo y en los demás países islámicos aun continúan estos crímenes e irregularidades...

B. Los sucesos que ocurrirán antes de la Aparición.

2. y 3. La salida de "Sufiânî" y "el hundimiento del ejército de Sufiânî en la Tierra".

Uno de los signos que nuestros Inmaculados Imâmes hicieron mucho hincapié y lo transmitieron en forma directa y clara, fue la salida de "Sufiânî". Según algunas narraciones "Sufiânî" es un hombre de los Banî 'Umaîyah y descendiente de Yazîd Ibn Mu'awiâh Ibn Abû Sufiân, y uno de los hombres más crueles. Su nombre es "'Uzmân Ibn 'Anbasah" y sostiene una enemistad especial hacia la

pp.106 y 107; y muchos otros libros que han mencionado los signos y las sediciones.

familia del Profeta (BP) y de los Imâmes (P), así como hacia los shi'as. Es de piel rojiza, párpados ojerosos, de feo rostro y piel cacarañada, es un dictador y traidor, que surgirá en la antigua región de Shâm (región compuesta por Damasco, Palestina, Jordania, Homs y Qinsarin) y muy pronto invadirá algunas ciudades y acompañado por un gran ejército se dirigirá hacia Kufa y asesinará a muchos en algunas ciudades de Irak, principalmente en Najaf y Kufa, y enviará a otro ejército hacia Medina en la Península Arábiga. El ejército de Sufiânî se dedicará en Medina a asesinar y robar, y después de ahí se dirigirá hacia la Meca, y por orden de Dios Todopoderoso, el ejército de Sufiânî será tragado por la tierra, en la región desértica que se encuentre entre la Meca y Medina. Entonces el **Imâm Al-Qâ'im(P)** después de una serie de acontecimientos se dirigirá de la Meca hacia Medina y de ahí hacia Irak y Kufa. Sufiânî huirá de Irak a Shâm y Damasco, y el Imâm (P) enviará a un ejército detrás de él que finalmente después de haberlo asesinado en Ba'it al Muqaddas (Jerusalén) separará la cabeza de su cuerpo.¹

4. "La salida del Sai'ed Hasanî".

¹ *Muntahâ Al-Âmâl*, "La vida del duodécimo Imâm (P)", pp.102 y 103; *Izbât Al Hudât*, t.VII, pp.398 y 417; *Ga'ibat Nu'mânî*, capítulo décimo cuarto, "Los signos de la Aparición", pp.247 a 283; *Ga'ibat*, Sha'ih At-Tûsî, "Los signos de la Aparición", pp.265 a 280; *Rûdah Kâfî*, p.310, hadîz 483; *Bihâr Al-Anwâr*, t.LII, pp.186 y 237 a 239 y demás páginas del capítulo "Los signos de la Aparición" desde la página 181 a 278; *Kifâiât Al Muwâhiddîn*, t.II, pp.841 y 842.

Según las narraciones de los Inmaculados Imâmes (P) el Saiîed Hasanî será uno de los grandes personajes de la Escuela *Ash-Shî'ah* que surgirá y se levantará en la región de Dailam y Gazvin (cordillera al norte de Gazvin que una parte de esta es llamada Dailaman). Él es un hombre creyente y honorable que no pretenderá ser Imâm ni **Al-Mahdî (P)**, y únicamente invitará a la gente al Islam y a los hábitos de los Inmaculados Imâmes (P). Él triunfará en su propósito, se le adherirán muchos seguidores, y desde el sitio de su surgimiento hasta Kufa terminará con la corrupción y maldad. Él será obedecido y será el jefe. Él gobernará al igual que un rey justo y equitativo, y cuando se encuentre con su ejército y seguidores en Kufa le informarán que **Al-Qâ'im (P)** llegó a las afueras de esa ciudad con sus compañeros y seguidores. Entonces será cuando el Saiîed Hasanî acompañado de su ejército se entrevistará con el Imâm (P).

El Imâm As-Sâdiq (P) dijo:

"El Saiîed Hasanî conoce al Imâm sin embargo, para demostrar a sus compañeros y seguidores el Imâmato y las virtudes del Imâm aparentará no conocerlo, y le solicitará que muestre su Imâmato y aquello que heredó de los Profetas, y el Imâm lo mostrará y realizará milagros, entonces el Saiîed Hasanî hará el juramento de fidelidad con el Imâm y sus seguidores lo harán también, excepto un grupo de aproximadamente cuatro mil personas que lo rechazarán y lo tacharán de hacer brujería, y el Imâm (P) después de tres días de hablar con ellos y de aconsejarlos, ya que continuarán rechazándolo y no logrará atraer la fe de estos, ordenará

la pena de muerte para todos ellos y las órdenes del Imâm(P) serán cumplidas".¹

5. "La proclamación Celestial".

Otro de los signos conocidos es la "Proclamación Celestial" y ésta sucederá después del surgimiento del **Imâm Oculto (P)** en la Meca. Primeramente se escuchará un fuerte ruido del cielo que causará temor en toda la gente presentando a todos al Imâm (P) por su nombre y linaje, y esta proclamación es uno de los signos de Dios. En esta proclamación se recomendará a la gente que realice el pacto de fidelidad con el Imâm (P) para que sea guiada, y que no desobedezca sus órdenes que será de los extraviados.²

Y otra proclamación sucederá antes de "la Aparición" que será para estabilizar el derecho del Imâm 'Alî (P) y de sus shiíes.³

6. "El descenso del Profeta Jesús (P) y su adhesión al Imâm Al-Mahdî (P)".

¹ *Muntaha Al-Âmâl*, "La vida del duodécimo Imâm (P)" pp.103 y 104; *Bihâr Al-Anwâr*, t.LIII, pp.15 y 16; *Kifâiat Al Muwâhiddîn*, t.II, pp.842 y 843.

² *Muntahâ Al-Âmâl*, "La vida del duodécimo Imâm (P)" p.102; *Gaibat*, Shaîj At-Tûsî, p.274; *Izbât Al Hudât*, t.VII, p.424; *Gaibat Nu'mânî*, p.257, *hadîz* 14 y 15, así como en las demás narraciones registradas en el capítulo décimo cuarto de esta obra; *Kifâiat Al Muwâhiddîn*, t.II, p.740; *Rûdah Kâfî*, pp.209 y 210 *hadîz* 255, y p.310 *hadîz* 483; *Bihâr Al-Anwâr*, t.LII, y en muchas narraciones de las páginas 181 a 278.

³ *Izbât Al Hudât*, t.VII, p.399.

En algunas de las narraciones el descenso de Jesús el Mesías (P) del Cielo, y su adhesión a la oración del **Imâm Al-Mahdî (P)** es uno de los asuntos mencionados que ocurrirá junto con la aparición de este Inmaculado. El Mensajero del Islam (BP) dijo a su querida hija Fâtimah Az-Zahrâ (P):

"¡Juro por Dios, que no hay otra divinidad más que Él! Que Al-Mahdî (P) de esta comunidad es de nosotros, y él es aquél a quien Jesús hijo de María se le adherirá en la oración".¹

Otros signos y señales han sido recopilados en las diferentes obras, sin embargo, surge la pregunta de que ¿acaso todos estos signos y señales sucederán o posiblemente ocurran algunos cambios en estos? Este asunto ha sido repetidas veces estudiado en su lugar y han llegado a la conclusión de que estos signos deben ser divididos en dos: Los signos indispensables y los que no lo son, y aquellos que son indispensables sucederán.

Algunas narraciones han dicho: "Es posible que inclusive los signos indispensables cambien, y aquello que no acepta cambio alguno son aquellas cosas que Dios Todopoderoso prometió, (إِنَّ اللَّهَ لَا يُخْلِفُ الْمِيعَادَ) *"Seguramente Dios no dejará de cumplir con Su Promesa"*²⁻³. Es evidente que las narraciones que aceptan cambios en los signos precisos, fortalecen la espera en la

¹ *Izbât Al Hudât*, t.VII, p.14.

² Sura **Âli-Imrân**, 3:10.

³ *Izbât Al Hudât*, t.VII, p.431.

sociedad shií, ya que ésta siempre está en espera y se prepara para la aparición, porque puede ser que no hayan sucedido los signos y de cualquier manera el Imâm (P) aparezca.

El surgimiento del Imâm (P)

De todas las narraciones transmitidas por los Inmaculados Imâmes (P) respecto a los sucesos que ocurrirán durante el levantamiento de **Al-Mahdî el Prometido (P)** se deduce que:

Este generoso por orden de Dios reaparecerá después de una larga desaparición, en la Ciudad de la Meca y junto a La Ka‘bah (entre el *rukn*¹ y *maqâm*²).

Él llevará consigo la bandera, la espada, el turbante y la camisa del Profeta (BP).

Será ayudado por medio de los ángeles; irritado y vengativo se levanta, y sin dar oportunidad a los enemigos de Dios y del Islam comienza a exterminarlos y se venga de los tiranos.

¹ Rukn Yamanî: se le llama al ángulo sur de la Casa de la Ka‘bah.

² Maqâm Ibrâhîm: Pequeño recinto o celdilla, cubierto de vidrio, ubicado a una distancia de alrededor trece metros de la Ka‘bah, que encierra una pieza de piedra en la cual se encuentran grabadas las huellas de los pies del Profeta Abraham (P).

Sus compañeros especiales serán **trescientos trece**, quienes harán el juramento de fidelidad hacia él en La Meca, y el Imâm residirá durante un tiempo en esa ciudad y después se dirigirá hacia Medina. Sus seguidores serán hombres guerreros, valientes, piadosos, creyentes, devotos de la noche y leones del día, sus corazones serán fuertes como el acero, se esforzarán gravemente en obedecer a este Inmaculado, y saldrán victoriosos a cualquier lugar que vayan.

El Imâm (P) después de sostener algunas batallas en Medina, se dirigirá con su ejército hacia Kufa en Irak. En Kufa se entrevistará con el Saiîed Al-Hasanî, entonces el Saiîed y su ejército realizará el juramento de fidelidad hacia el Imâm (P); Jesús el Mesías (P) descenderá del Cielo para ayudar al Imâm (P) y se adherirá a la oración de éste Inmaculado.

La capital del gobierno del Imâm (P) será Kufa.

Él conquistará el este y oeste del mundo, después establecerá en todo el mundo al Islam como religión, y revivirá la doctrina.

El eliminará todas las mentiras atribuidas al verdadero Islam y se comportará y gobernará según el Libro de Dios y la tradición del Profeta del Islam (BP), e igual que 'Alî el Príncipe de los Creyentes (P) su comida será sencilla y su vestido burdo.

Durante el gobierno del Imâm (P) se mostrará la abundancia de la tierra, e incrementará en gran forma la riqueza, las bendiciones divinas, la fruta y la cosecha. La pobreza terminará y todos vivirán en la comodidad y la

opulencia. No será encontrado un indigente para entregarle el *zakaât* (tributo) o el *sadiqah* (limosna), y a cualquiera que se lo ofrezcan lo rechazará.

Muchísima gente de los creyentes y seguidores con la esperanza de poder avecinarse al Imâm (P) se establecerán en Kufa, y para poder dar cabida a los oradores de la oración colectiva dirigida por el Imâm (P) edificarán una gran mezquita que contará con mil puertas.

Durante el gobierno del Imâm (P) todo lugar será invadido por la justicia y seguridad, de tal forma que si una anciana colocase sobre su cabeza una bandeja llena de oro y joyas y se trasladase a pie de una ciudad a otra, nadie la molestará, ni tampoco envidiará su riqueza.

La tierra mostrará al Imâm (P) sus fortunas y tesoros enterrados, y el Imâm (P) reconstruirá todos los lugares destruidos por los tiranos.

Cuando este Inmaculado se levante Dios ayudará a los ojos y oídos de sus seguidores para que no haya entre ellos y su Imâm (P) obstáculo alguno, entonces él hablará con ellos y ellos escucharán las palabras del Imâm (P) y lo verán desde cualquier parte del mundo mientras que él se encuentra en su lugar.

Cuando el Imâm (P) reaparezca Dios agradecerá a sus siervos con Su Dádiva y Merced, y la inteligencia de éstos será perfeccionada.

El Imâm (P) juzgará entre la gente al igual que lo hacía el Profeta David (P) y el Profeta Muḥammad (P) y realizará todo aquello que realizaba el honorable Mensajero del Islam (BP), y al igual que el Enviado de

Dios (BP) terminará con las costumbres de la era de la incredulidad y revivirá nuevamente a la religión del Islam.¹

* * *



¹ *Bihâr Al-Anwâr*, t.LII, pp.279, 283, 305 a 308, 310, 311, 340, 346, 352, 354, 360, 361, 364, 367, 368 y 378, así como el t.LIII, p.12; *Kamâl Ad-Dîn*, t.II, pp.367 y 368; *Kashf al Gummah*, t.III, pp.360 a 363 y 365; *Irshâd Al-Mufîd*, pp.341 a 344; *Gâibat Nu‘mânî*, pp.231, 233, 234, 238, 243, 281 y 282; *Gâibat*, Shaîj At-Tûsî, pp.280 a 286; *Muntajab Al-Azar*, p.482.

ALGUNAS DE LAS OBLIGACIONES DE LOS ASH-SHÍ'AH DURANTE LA AUSENCIA DEL IMÂM DE LA ÉPOCA (P)

1. Leer esta súplica en donde el Imâm (P) solicita a Dios que le permita conocerlo:

"¡Dios mío! Permíteme conocerte ya que si no lo haces, no podré conocer a Tu Enviado. ¡Dios mío! Permíteme conocer a Tu Enviado, que en caso de que no Lo hagas no podré conocer a Tu Prueba. ¡Dios mío! Permíteme conocer a Tu Prueba, que en caso de que no Lo hagas me extraviaré de mi religión".¹⁵⁸

2. Leer la siguiente súplica que es recomendada para afianzar y fortalecer las creencias islámicas:

¹⁵⁸ *Ikmal Ad-Dîn wa Itmâm an Ni'mat*, t.II, p.342.

"¡Oh, Dios! ¡Oh, Clemente!, y ¡oh, Misericordioso! ¡oh, Transformador de los corazones! Fortalece mi corazón hacia Tú religión"¹⁵⁹

3. Suplicar para el Imâm (P) leyendo esta honorable súplica:

"¡Oh, Dios! Sé, en este momento y todo el tiempo, para Tu representante Hadrat Huyyat Ibn Al-Hasan (que Tus bendiciones sean para él y para sus ancestros) un Guardián, Protector, Líder, Socorredor, Prueba, Guía y Observador de él hasta que resida en la tierra por la solicitud de la gente y déjalo que disfrute (de Tus Generosidades) por un largo tiempo".¹⁶⁰

4. Enviar bendiciones a este Imâm (P) y para apresurar su reaparición deben enviarse bendiciones de la siguiente manera:

"¡Oh, Dios! Envía bendiciones a Muhammad y a la familia de Muhammad y apresura su reaparición".

¹⁵⁹ *Ikmâl Ad-Dîn wa Itmâm an Ni‘mat*, t.II, p.352.

¹⁶⁰ *Mafâtih Al-Ānân*, “Los actos preferentes para las Noches de Qadr”,

Ha sido narrado del **Imâm de la Época (P)**:
*"¡Supliquen mucho por nuestra reaparición ya que vuestra salvación depende de ésta súplica!"*¹⁶¹

5. Los días viernes es conveniente recitar la salutación especial para este Inmaculado (P) que está registradas en el "Mafâtiḥ Al-ÿanân". Esta súplica inicia con:

"Saludos sean para ti, ¡oh, prueba de Dios sobre la tierra!..."

6. Recitar la "Súplicas de *Nudbah*" los días viernes, así como el '*Id Fitr*' (la fiesta del día siguiente después del mes santo de Ramadân), '*Id Ad.ḥa*' (la fiesta del sacrificio) y '*Id Gadîr*' (fiesta del nombramiento de 'Alî -P- por parte de Dios como sucesor del Profeta -BP-).

7. Al escucharse el nombre de este Inmaculado (P) levantarse como muestra de respeto.

8. Centrar la atención en este Inmaculado, recitando algunas de las saluciones especiales para él que se encuentran anotadas en el "Mafâtiḥ Al-ÿanân".

9. Refugiarse en este Inmaculado (P) cuando se presente algún problema y en los asuntos importantes, que uno de sus medios es dirigirse a la Mezquita de ÿamkarân en la Ciudad de Qom, realizar ahí la oración de este Inmaculado (P) solicitándole ayuda a él.

¹⁶¹ *Al-Iḥtiyâḥ*, t.II, p.284.

Resumen de la historia de la Mezquita de Yāmkarān

En la obra de la historia de la Ciudad de Qom escrita por el fallecido "Naşir Ash-Sharāh" según lo narrado por "Ḥayy Mirzā Ḥusāin Nūrī", autor de la obra "Mustadrak Al-Wasā'il" está registrado que el difunto Shaĥj "Hasan Ibn Muzlih" Yāmkarānĥ relata:

"El lunes por la noche, 17 del mes Santo de Ramadān, del año 393 H.L. (martes 20 de julio de 1003) me encontraba durmiendo en mi casa cuando repentinamente un grupo golpeó a mi puerta y me despertó, entonces me dijeron: "¡Levántate que te ha llamado el Imām de la Época!"

Fui a la puerta, me topé con un grupo de los grandes sabios. Los saludé y ellos respondieron a mi saludo, entonces me llevaron al lugar en donde se encuentra hoy edificada la Mezquita. Cuando llegamos el Imām (P) se encontraba sentado sobre una tarima y luego de llamarme por mi nombre dijo:

"Ve a visitar a Hasan Muslim (que se considera el dueño de esta tierra) y dile que esta es una tierra honorable y que Dios Todopoderoso ha elegido a esta tierra de entre otras. Entonces dirĥgete hacia "Saiĥed Abū Al-Hasan" y dile que compre esta tierra a Hasan Muslim y la entregue a los demás para que construyan en ella una mezquita. –Y continuó diciendo– Di a la gente que ame y engrandezca este lugar. Que rece en ésta cuatro ciclos de oración: dos ciclos con la intención

de saludo a la mezquita (*tahîitat*), de la siguiente manera:

Que lea en ambos ciclos primeramente el Sura *Al-Fatihah* (sura de la Apertura 1), luego siete veces el Sura *Al-Ijlas* (sura del Monoteísmo 111); y repita las alabanzas a Dios siete veces tanto en la inclinación (*rukû – subhna rabbî'al adzîm wa bi hamdi*) como en las dos prosternaciones (*suÿûd – subhan rabbî'al a'alâ wa bi hamdi*).

Más tarde realice dos ciclos con la intención de la oración del Imâm Mahdî (P) de la siguiente forma:

Al recitar el Sura *Al-Fatihah*, cuando llegue a la aleya *ûâka na'budu wa ûâka nasta'in*, deberá repetirla cien veces; y siete veces la oración de la prosternación y las dos inclinaciones. El segundo ciclo se deberá realizar igual que el primero.

Al término de la oración proclame la unicidad divina: *Lâ il.lâha il.lal.lah* (No hay divinidad más que Dios) una sola vez.

Luego, recite el *tasbih* (rosario) de Fátima Az-Zahrâ (34 veces *Al.lahu Akbar*, 33 *Alhamdulil.lah*, 33 *Subhanal.lah*). Seguidamente deberá realizar una prosternación y repetir cien veces *Al.lahuma sal.li ala muh^hammadin wa ali Mu^hammad* (¡Oh, Dios! Bendice a Mu^hammad y a la descendencia de Mu^hammad).

Entonces el Imâm anunció: "*Quien realice estas dos oraciones obtendrá la misma recompensa de aquél que haya rezado en la Ka'bah*".

Y fue así como esta mezquita fue construida y desde entonces ha sido un lugar visitado por los shiíes así como por aquellos que buscan refugio en el Imâm (P).

La historia completa y detallada de este suceso luminoso puede ser encontrada en la obra "Naÿm Al-Zâqib" o "Kalame At-Tañebah" las cuales fueron escritas por "Haÿÿ Mîrzâ Husâin Nûrî" profesor de "Muḥadiz Qomî".

10. Ofrecer buenos actos para este Inmaculado, tales como: la lectura del Corán, *Haÿÿ* (peregrinación mayor), 'Umrah (peregrinación menor), *tawâf* (circunvalación alrededor de la Ka'bah), visitar los santuarios de sus ancestros en representación del Imâm de la Época (P) y dar *sadiqah* (limosna) por la salud de este Inmaculado.

12. El arrepentimiento verdadero de los pecados, aunque es obligatorio para el pecador arrepentirse en cualquier momento, sin embargo, en esta época en la que el Imâm (P) está ausente por varias razones debemos arrepentirnos más inmensamente, ya que una de las razones de la demora de la reaparición de este Inmaculado son nuestros pecados.

13. Atraer la atención de la gente hacia este Inmaculado, o sea cada shiíes deberá ser un difundidor de este Imâm (P) tanto en la práctica como en la palabra, y hasta donde le sea posible ayudar en el fortalecimiento de

los programas religiosos, y esta es la obligación más importante.

Nosotros deberemos estar siempre en espera de este Inmaculado y estar en espera de él quiere decir que programemos nuestras vidas de tal forma que él se encuentre complacido de nosotros, y con nuestro comportamiento mostremos que estamos en espera de la equidad y el gobierno justo de este Imâm (P), ya que en caso de que en la práctica no respetamos realmente los preceptos de la religión ni tampoco pongamos atención a los deseos de Dios, de Su Enviado y el Imâm (P) y al mismo tiempo digamos que estamos en espera de la llegada del **Imâm de la Época (P)**, no será aceptada por parte de Dios esta pretensión de nosotros.

* * *

"¡Dios mío! No niegues a nosotros Tu Favor y Clemencia".

* * *

ترجمہ
 Translation Movement

LAS ORDENES EXPEDIDAS POR ESCRITO POR EL IMÂM AL-MAHDÎ (P) DURANTE SU AUSENCIA

En la obra "Kamâl Ad-Dîn" del Shaîj Aṣ-Ṣadûq (P) y la obra "Gaîbat" del Shaîj At-Tûsî han sido mencionadas aproximadamente ochenta de estas órdenes. El texto de estas cartas que algunas de ellas fueron dirigidas a los sabios y otras a los *marÿa'* (erudito que cuenta con suprema sabiduría como para ser imitado en sus dictámenes) de los shiíes nos dice que el **Imâm Ausente (P)** cuida y se compadece por completo de sus amigos y seguidores, y pone atención especial y guía a aquellos que andan en busca del sendero y la instrucción de las almas, en tal forma que aquellos que se encuentran en dificultades, y aquellos que tienen problemas y piden ayuda a él de todo corazón han experimentado la solución a sus problemas, y los buscadores de la sabiduría y ciencia que se han enfrentado a preguntas científicas y religiosas que no han podido responder, se han beneficiado y han sido guiados con la luz e inspiración de este Inmaculado y sobre todo

aquellos que tienen en sus manos la dirección y el mando de la religión de la gente, han sido aceptados y fortalecidos por parte de este honorable. Estos favores podemos encontrarlos en las respuestas a las preguntas anotadas en las cartas expedidas por este Inmaculado.

Ha sido narrado que este mensaje fue dado por el **Imâm de la Época (P)** al fallecido "Âiîatul.lah Al-'Udmâ Saiîed Abû Al-Hasan Işafahânî" (f. 1365 H.L./1945 d.C.) que fue uno de los grandes sabios a imitar de la Escuela *Ash-Shi'ah* sesenta años atrás:

"Ponte a disposición de la gente y destina el portal de tu casa como lugar para sentarte (para que la gente pueda visitarte con más facilidad), y otorga a la gente lo que te solicita. Nosotros te ayudaremos".

* * *

"Dios mío bendícelo a él y a sus Inmaculados ancestros, Apresura su aparición, Facilita su salida y Otórgale todo aquello que necesita para su surgimiento. Por Tu Caridad ;Oh, Clemente y Misericordioso!"

**Y nuestra última palabra es
Alhamdulil.lahi Rabbil 'Âlamîn**

* * *



دەنگێ ئێزێدێ
Translation Movement

TRANSLITERACIÓN DE LAS LETRAS ÁRABES

ا = â	س = s	ل = l
ب = b	ش = sh	م = m
ت = t	ص = <u>s</u>	ن = n
ث = z	ض = <u>d</u>	ه = h
ج = <u>y</u>	ط = <u>t</u>	و = û, w
ح = <u>h</u>	ظ = dz	ي = î
خ = j	ع = ‘	ء = ’
د = d	غ = g	ـَ = a
ذ = dh	ف = f	ـُ = u
ر = r	ق = q	ـِ = i
ز = <u>z</u>	ك = k	

Se utilizará un punto para evitar posibles confusiones. Como puede suceder con la letra *lam* con sonido doble a causa del *tashdîd* (ل = l-l) para evitar la doble "le", o como puede ocurrir con las letras *dh*, *sh* y *dz* al encontrarse con otra "h".

* * *



Cuando aparece el nombre del Mensajero del Islam o uno de sus títulos, a continuación se ha escrito (BP), que es la abreviatura de: La Bendición y la Paz sean con él y su descendencia.

Cuando aparece el nombre de uno de los miembros de la Casa Profética (Ahlul-Baît) se ha escrito (P), abreviatura de: La Paz sea con él o ellos.